2002年11月 16 星期六 壬午年十月十二 北京地区天气预报 白天 阴转多云 降水概率 40% 风向 偏东转偏北 风力 二、三级 多云转晴 降水概率 20% 风向 偏北 风力 二、三级 转四、五级 温度 6℃/0℃

今日8版

人民网网址 http://www. people. com. cn http://www. peopledaily. com. cn

举

央

厄

员

厄

乙

总

国内统一刊号: CN11-0065 (代号 1-1) 第 19852 期

人民日报社出版

新华社北京 11 月 15 日电 中国共产党 第十六届中央委员会第一次全体会议公报 (2002年11月15日中国共产党第十六届 中央委员会第一次全体会议通过)

中国共产党第十六届中央委员会第一次全 体会议 ,于 2002 年 11 月 15 日在北京举行。 出席会议的有中央委员 198 人 候补中央委员

158人。中央纪律检查委员会委员列席会议。 胡锦涛同志主持会议并作了重要讲话。

全会选举了中央政治局委员、候补委员 中央政治局常务委员会委员,中央委员会总书 记;根据中央政治局常务委员会的提名,通过 了中央书记处成员;决定了中央军事委员会组 成人员;批准了中央纪律检查委员会第一次全 体会议选举产生的书记、副书记和常务委员会 委员人选。名单如下:

一、中央政治局委员、候补委员

中央政治局委员(按姓氏笔画为序) 王兆国 回良玉(回族) 刘 淇 李长春 吴 吴邦国 吴官正 张立昌 张德江 陈良宇 罗 干

周永康 胡锦涛 俞正声 贺国强 贾庆林 郭伯雄 黄菊 曹刚川 曾庆红 曾培炎 温家宝 中央政治局候补委员

王 刚

中央政治局常务委员会委员 胡锦涛 吴邦国 温家宝 贾庆林 曾庆红 黄 菊 吴官正 李长春 罗 干

三、中央委员会总书记

胡锦涛

书

常

组

四、中央书记处书记

曾庆红 刘云山 周永康 贺国强 王 刚 徐才厚 何 勇

五、中央军事委员会主席、副主席、 委员

主席 江泽民

副主席

胡锦涛 郭伯雄 曹刚川 委 员

徐才厚 梁光烈 廖锡龙 李继耐 六、中央纪律检查委员会书记、

副书记、常务委员会委员

书记 吴官正 副书记

何 勇 夏赞忠 李至伦 张树田 刘锡荣 刘峰岩 张惠新

常务委员会委员(按姓氏笔画为序) 干以胜 马 驳(女) 刘峰岩 刘家义 刘锡荣 吴毓萍(女) 何 勇 沈德咏 张树田

张惠新 赵洪祝 夏赞忠 黄树贤 解厚铨

重要讲话。新华社记者大代表、特邀代表和列度人民大会堂亲切会见出人民、胡锦涛等

庆发十志

摄表六在

-]这个领导集体的支持 表示衷心的感谢!
- ●我相信 在以胡锦涛同志为总书记的党中央领导下 ,中国特色社会主义事业 一定能够开创新的局面 我们党和国家的发展前景
- ●希望同志们团结一致、艰苦奋斗 ,为党和人民的事业 ,作出新的贡献!

新华社北京 11 月 15 日电 (记者孙承斌)国

十六届中央政治局其他常委吴邦国、温家宝、 家主席、中央军委主席江泽民和中共十五届中央 贾庆林、曾庆红、黄菊、吴官正、李长春、罗干,今天 同志丁关根、田纪云、李铁映、迟浩田、张 政治局其他常委李鹏、朱镕基、李瑞环、尉健行、 下午在人民大会堂亲切会见了出席党的十六大的 万年、姜春云、钱其琛和十六届中央领导 李岚清 , 新当选的中共中央总书记胡锦涛和 代表、特邀代表和列席人员 ,并同大家合影留念。

同志王乐泉、王兆国、回良玉、刘淇、刘云 山、吴仪、张立昌、张德江、陈良宇、周永 康、俞正声、贺国强、郭伯雄、曹刚川、曾 培炎、王刚、徐才厚、何勇。

人民大会堂宴会厅今天华灯璀璨 花团锦簇,洋溢着一派喜庆气氛。2400 多名代表、特邀代表和列席人员汇聚在 这里,等待激动人心的一刻。

下午3时,江泽民同志在胡锦涛同志 陪同下来到宴会厅,全场响起如潮的掌声。 江泽民和胡锦涛等领导同志走到代表面前 绕场一周 同前几排的同志亲切握手 向大 家问好。代表纷纷向江泽民同志、胡锦涛 同志和其他领导同志表达真诚的问候。

身穿鲜艳民族服装的少数民族代 表,向江泽民同志敬献了洁白的哈达。

在热烈的掌声中,江泽民同志和 胡锦涛同志发表了重要讲话。

江泽民说:"党的十六大开得很好, 是一次团结的大会、胜利的大会、奋进的 大会。这里我讲三句话:

第一,对十三年来全党同志给予我 和我们这个领导集体的支持,表示衷心 的感谢! (下转第四版)

中央军事委员会主席 江泽民同志

中央委员会总书记 胡锦涛同志

温家宝同志 曾庆红同志 吴邦国同志 贾庆林同志

吴官正同志 黄 菊同志 李长春同志 罗 干同志

共十六届中央领导机构成员简

江泽民同志简历

江泽民,生于1926年8月17日,江苏省扬州市人。中国共上工委书记。 产党中央军事委员会主席,中华人民共和国主席,中华人民共和 国中央军事委员会主席。1943年起参加地下党领导的学生运动, 找矿专业学习 1946年4月加入中国共产党 ,1947年毕业于上海交通大学电机 系。上海解放后,历任上海益民食品一厂副工程师、工务科科长 兼动力车间主任、厂党支部书记、第一副厂长,上海制皂厂第一 副厂长,一机部上海第二设计分局电器专业科科长。1955年赴苏 联莫斯科斯大林汽车厂实习。1956年回国后,任长春第一汽车制、长 造厂动力处副处长、副总动力师、动力分厂厂长。1962年后任一 机部上海电器科学研究所副所长,一机部武汉热工机械研究所 所长、代理党委书记,一机部外事局副局长、局长。1980年后,任 国家进出口管理委员会、国家外国投资管理委员会副主任兼秘,员 书长、党组成员。1982年后,任电子工业部第一副部长、党组副书 记,部长、党组书记。1985年后,任上海市市长,中共上海市委副 书记、书记。1982年9月在中共第十二次全国代表大会上当选为 中共中央委员。1987年11月在中共十三届一中全会上当选为中 共中央政治局委员。1989年6月在中共十三届四中全会上当选 为中共中央政治局常委、中共中央委员会总书记。1989年11月 在中共十三届五中全会上任中共中央军事委员会主席。1990年 3月在第七届全国人大第三次会议上当选为中华人民共和国中 央军事委员会主席。1992年10月在中共十四届一中全会上当选 为中央政治局委员、常委、中央委员会总书记,出任中央军事委 员会主席。1993年3月在第八届全国人民代表大会第一次会议 上当选为中华人民共和国主席、中华人民共和国中央军事委员 会主席。1997年9月在中共十五届一中全会上当选为中央政治 局委员、常委、中央委员会总书记,出任中央军事委员会主席。 1998年3月在第九届全国人民代表大会第一次会议上当选为中 华人民共和国主席、中华人民共和国中央军事委员会主席。2002 员、中央政治局候补委员、中央书记处书记,十五届中央委员、中 年 11 月在中共十六届一中全会上出任中央军事委员会主席。

胡锦涛同志简历

胡锦涛 ,男 ,汉族 ,1942 年 12 月生 ,安徽绩溪人 ,1964 年 4 月入党,1965年7月参加工作,清华大学水利工程系河川枢纽 电站专业毕业,大学学历,工程师。

现任中央委员会总书记、中央军事委员会副主席,中华人民; 计与制造专业毕业,大学学历,高级工程师。 共和国副主席,中华人民共和国中央军事委员会副主席,中央党 校校长。

1959—1964 年 清华大学水利工程系学习 1964—1965 年 清华大学水利工程系学习,并任政治辅导

员

1965—1968年 清华大学水利工程系参加科研工作,并任 政治辅导员("文化大革命"开始后终止)

1968—1969 年 水电部刘家峡工程局房建队劳动

1969—1974年 水电部第四工程局八一三分局技术员、秘

书、机关党总支副书记 1974—1975 年 甘肃省建委秘书

1975—1980年 甘肃省建委设计管理处副处长

1980—1982 年 甘肃省建委副主任 共青团甘肃省委书记

(1982.09 - 1982.12)1982—1984年 共青团中央书记处书记 ,全国青联主席

1984—1985 年 共青团中央书记处第一书记 1985—1988 年 贵州省委书记

1988—1992年 西藏自治区党委书记

1992—1993 年 中央政治局常委、中央书记处书记

1993—1998 年 中央政治局常委、中央书记处书记,中央

党校校长 1998—1999 年 中央政治局常委、中央书记处书记,中华

人民共和国副主席,中央党校校长

1999—2002年 中央政治局常委、中央书记处书记、中央

军事委员会副主席 ,中华人民共和国副主席 ,中华人民共和国中;治局委员 ,十六届中央政治局常委 央军事委员会副主席 ,中央党校校长

2002— 中央委员会总书记、中央军事委员会副主席,中华 人民共和国副主席,中华人民共和国中央军事委员会副主席,中 央党校校长

六届中央委员,十四届、十五届中央政治局委员、常委、中央书记:学学历,工程师。 处书记, 十六届中央政治局委员、常委、中央委员会总书记。十五 届四中全会增补为中共中央军事委员会副主席。第六届全国政 协常务委员。

吴邦国同志简历

吴邦国 男 汉族 1941年7月生 安徽肥东人 1964年4月 入党,1966年9月参加工作,清华大学无线电电子学系电真空 器件专业毕业,大学学历,工程师。

现任中央政治局常委,国务院副总理、党组成员,中央企业 工委书记。

1960—1967年 清华大学无线电电子学系电真空器件专

业学习 1967—1976年 上海电子管三厂工人、技术员,技术科副

科长、科长

1976—1978年 上海电子管三厂党委副书记、革委会副主

任、副厂长、厂党委副书记、厂长 1978—1979 年 上海市电子元件工业公司副经理

1979—1981 年 上海市电真空器件公司副经理

1981—1983 年 上海市仪表电讯工业局党委副书记 1983—1985 年 上海市委常委兼市委科技工作党委书记

1985—1991 年 上海市委副书记

1991—1992 年 上海市委书记 1992—1994年 中央政治局委员 ,上海市委书记

1994—1995 年 中央政治局委员、中央书记处书记

1995—1997年 中央政治局委员、中央书记处书记,国务 院副总理

1997—1998年 中央政治局委员, 国务院副总理

1998—1999 年 中央政治局委员,国务院副总理,中央大 型企业工委书记

1999—2002 年 中央政治局委员,国务院副总理、党组成:毕业,大学学历,工程师。 员 ,中央企业工委书记

2002— 中央政治局常委,国务院副总理、党组成员,中央

企业工委书记 第十二届、十三届中央候补委员,十四届中央委员、中央政士术员厂长秘书 治局委员,十四届四中全会增补为中央书记处书记,十五届、十

六届中央委员、中央政治局委员,十六届中央政治局常委。 温家宝同志简历

温家宝 .男 .汉族 .1942 年 9 月生 ,天津市人 ,1965 年 4 月入

党,1967年9月参加工作,北京地质学院地质构造专业毕业,研 究生学历 工程师。

现任中央政治局常委,国务院副总理、党组成员,中央金融

1960—1965 年 北京地质学院地质矿产一系地质测量及

1965-1968 年 北京地质学院地质构造专业研究生 1968—1978年 甘肃省地质局地质力学队技术员、政治干

事、队政治处负责人 1978—1979 年 甘肃省地质局地质力学队党委常委、副队

1979—1981 年 甘肃省地质局副处长、工程师

1981-1982年 甘肃省地质局副局长 1982—1983年 地质矿产部政策法规研究室主任、党组成

记兼政治部主任

1985—1986 年 中央办公厅副主任

1986—1987 年 中央办公厅主任 1987—1992 年 中央书记处候补书记兼中央办公厅主任 中央直属机关工委书记

1992-1993年 中央政治局候补委员、中央书记处书记, 中央办公厅主任,中央直属机关工委书记

1993—1997年 中央政治局候补委员、中央书记处书记

1997—1998年 中央政治局委员、中央书记处书记 1998-2002 年 中央政治局委员、中央书记处书记,国务 院副总理、党组成员,中央金融工委书记

2002— 中央政治局常委、国务院副总理、党组成员、中央、室主任、市工程科技中心主任、党委书记 金融工委书记

第十三届中央委员、中央书记处候补书记,十四届中央委 央政治局委员、中央书记处书记, 十六届中央委员、中央政治局 委员、常委。

贾庆林同志简历

贾庆林 ,男 ,汉族 ,1940 年 3 月生 ,河北泊头人 ,1959 年 12 ; 月入党,1962年10月参加工作,河北工学院电力系电机电器设

现任中央政治局常委。

1956—1958 年 石家庄工业管理学校工业企业计划专业 学习

1958—1962 年 河北工学院电力系电机电器设计与制造 专业学习

1962—1969 年 一机部设备成套总局技术员、团委副书记 1969—1971 年 下放一机部汀西奉新"五七"干校劳动 1971—1973 年 一机部办公厅政策研究室技术员

1973—1978 年 一机部产品管理局负责人 1978—1983 年 中国机械设备进出口总公司总经理

1983—1985 年 山西太原重型机器厂厂长、党委书记 1985—1986 年 福建省委常委、副书记

1986—1988 年 福建省委副书记兼省委组织部部长 1988—1990 年

关工委书记 1990—1991年 福建省委副书记、副省长、代省长

1991—1993年 福建省委副书记、省长 福建省委书记、省长 1993—1994 年

1994—1996 年 福建省委书记、省人大常委会主任 1996—1997年 北京市委副书记、副市长、代市长、市长 1997—1999年 中央政治局委员 北京市委书记、市长 1999-2002 年 中央政治局委员 北京市委书记

2002— 中央政治局常委 第十四届、十五届、十六届中央委员,十五届、十六届中央政

曾庆红同志简历

曾庆红,男,汉族,1939年7月生,江西吉安人,1960年4月 第十二届中央候补委员、委员,十三届、十四届、十五届、十二入党,1963年7月参加工作,北京工业学院自动控制系毕业,大二

现任中央政治局常委、中央书记处书记。

1958—1963 年 北京工业学院自动控制系学习 1963—1965 年 解放军 743 部队技术员

1965—1969 年 七机部二院二部六室技术员 下放到广州部队赤坎基地、湖南西湖生产 1969—1970 年

基地劳动 1970—1973 年 七机部二院二部技术员

1973—1979年 北京市国防工办生产处、科技处技术员

1979—1981 年 国家计委办公厅秘书 1981—1982年 国家能委办公厅副处长

1982—1983 年 石油部外事局联络部工作

1983—1984年 中国海洋石油总公司联络部副经理,石油 法委员会书记。

部外事局副局长 南黄海石油公司党委书记

1984—1986年 上海市委组织部副部长、部长、市委常委、 市委秘书长

1986—1989 年 上海市委副书记

1989—1993 年 中央办公厅副主任

1993—1997 年 中央办公厅主任,中央直属机关工委书记 学习

1997—1999年 中央政治局候补委员、中央书记处书记。 中央办公厅主任,中央直属机关工委书记

1999—2002 年 中央政治局候补委员、中央书记处书记 中央组织部部长

2002— 中央政治局常委、中央书记处书记

第十五届中央委员、中央政治局候补委员、中央书记处书 记, 十六届中央委员、中央政治局委员、常委、中央书记处书记。

黄菊同志简历

黄菊 男 汉族 1938年9月生 浙江嘉善人 1966年3月入 党,1963年5月参加工作,清华大学电机工程系电机制造专业

现任中央政治局常委。 1956—1963 年 清华大学电机工程系电机制造专业学习

1963—1967年 上海人造板机器厂动力车间、铸钢车间技具

1967—1977 年 上海中华冶金厂动力车间技术员、车间党 支部副书记 1977—1980年 上海中华冶金厂革委会副主任、副厂长、

工程师 1980—1982 年 上海市石化通用机械制造公司副经理 1982-1983 年 上海市第一机电工业局副局长

1983—1984年 上海市委常委兼市工业工作党委书记 1984—1985 年 上海市委常委兼市委秘书长

1985—1986 年 上海市委副书记 1986—1991年 上海市委副书记、副市长 1991—1994年 上海市委副书记、市长

1994—1995年 中央政治局委员,上海市委书记、市长 1995-2002 年 中央政治局委员 上海市委书记

2002— 中央政治局常委

第十三届中央候补委员,十四届、十五届、十六届中央委员 十四届四中全会增选为中央政治局委员 ,十五届、十六届中央政 治局委员,十六届中央政治局常委。

吴官正同志简历

吴官正 男 汉族 1938年8月生 江西余干人 1962年3月 1983—1985 年 地质矿产部副部长、党组成员、党组副书 入党 1968 年 4 月参加工作,清华大学动力系热工测量及自动 控制专业毕业,研究生学历,工程师。

现任中央政治局常委,中央纪律检查委员会书记,山东省委 书记。

1959—1965 年 清华大学动力系热工测量及自动控制专 业学习、团支部书记

1965—1968 年 清华大学动力系热工测量及自动控制专 业研究生、党支部副书记

1968—1975 年 湖北省武汉市葛店化工厂技术员 厂技术 科副科长,车间主任,厂党委委员、厂革委会副主任 1975—1982 年 湖北省武汉市科委副主任、党组成员,市

科协副主席、党组成员,市革新改造挖潜指挥部副指挥长兼办公

1982-1983 年 湖北省武汉市委常委 1983—1986年 湖北省武汉市委书记(当时设有第一书

记)、市长 1986—1995年 江西省委副书记、副省长、代省长、省长

1995—1997 年 江西省委书记 1997—2002年 中央政治局委员,山东省委书记、省委党 校校长

省委书记、省委党校校长

第十二届中央候补委员,十三届、十四届、十五届、十六届中 央委员,十五届、十六届中央政治局委员,十六届中央政治局常、央统战部部长。 委。十六大当选为中央纪委委员、常委、书记。

李长春同志简历

李长春 ,男 ,汉族 ,1944 年 2 月生 ,辽宁大连人 ,1965 年 9 月 : 委副书记 ,第二汽车制造厂团委书记、厂党委常委、厂政治部副 入党,1966年9月参加工作,哈尔滨工业大学电机系工业企业 自动化专业毕业,大学学历,工程师。

现任中央政治局常委 广东省委书记。

1961—1966 年 哈尔滨工业大学电机系工业企业自动化 校长 专业学习

1966—1968 年 留校待分配

1968—1975 年 辽宁省沈阳市开关厂技术员

1975—1980年 辽宁省沈阳市电器工业公司革委会副主 任、党委常委,沈阳市电器控制设备工业公司副经理、经理、党委 副书记

1980—1981 年 辽宁省沈阳市机电工业局副局长、党委副 书记

1981—1982 年 订宁省沈阳市委副秘书长

1982—1983 年 辽宁省沈阳市副市长兼市经委主任 辽宁省沈阳市委书记、市长 1983—1985 年 辽宁省委副书记兼沈阳市委书记 1985—1986 年

1986—1987 年 辽宁省委副书记、副省长、代省长 1987—1990 年 辽宁省委副书记、省长 1990—1991年 河南省委副书记、副省长、代省长

1991—1992年 河南省委副书记、省长

1992—1993 年 河南省委书记 1993—1997 年 河南省委书记、省人大常委会主任(其间: 届中央书记处书记,十六届中央政治局委员。第六届全国人大常 1993.10—1993.11 参加中央党校省部级领导干部理论研讨班)

1997—1998年 中央政治局委员,河南省委书记、省人大

常委会主任 1998—2002 年 中央政治局委员 广东省委书记

2002— 中央政治局常委 广东省委书记

第十二届中央候补委员,十三届、十四届、十五届、十六届中 月入党,1964年8月参加工作,省委党校大专学历,经济师。 央委员,十五届、十六届中央政治局委员,十六届中央政治局常

罗干同志简历

罗干、男、汉族、1935年7月生、山东济南人、1960年6月入;室副组长 党 1962 年 5 月参加工作,民主德国富莱堡矿冶学院机械铸造 专业毕业,大学学历,高级工程师。

现任中央政治局常委,国务委员、国务院党组成员,中央政

1953—1954年 北京钢铁工业学院压力加工系学习 1954—1955 年 民主德国莱比锡卡尔·马克思大学学习德

语 1955—1956年 民主德国莱比锡钢铁厂、金属铸造厂实习 1956—1962 年 民主德国富莱堡矿冶学院机械铸造专业

1962—1969 年 一机部机械科学研究院课题组组长、技术

员 1969—1970年 下放一机部"五七"干校劳动

1970—1980年 一机部机械研究院漯河筹备处室主任,一 机部郑州机械研究所副所长 1980—1981年 河南省进出口委员会副主任、省科委主任

1981—1983年 河南省副省长、省委书记(当时设有第一 书记) 1983—1988 年 全国总工会副主席、书记处书记、党组副

书记 1988—1993 年 劳动部部长 (1988.04—1988.12),国务院 秘书长、机关党组书记,中央国家机关工委书记

1993—1997年 国务委员,国务院秘书长、机关党组书记, 中央国家机关工委书记,中央政法委员会副书记 1997—1998年 中央政治局委员、中央书记处书记,国务

委员兼国务院秘书长、机关党组书记,中央国家机关工委书记 中央政法委员会副书记

委员、国务院党组成员,中央政法委员会书记 2002— 中央政治局常委,国务委员、国务院党组成员,中 央政法委员会书记

央委员, 十五届中央政治局委员、中央书记处书记, 十六届中央

第十二届中央候补委员,十三届、十四届、十五届、十六届中

政治局委员、常委。

王乐泉同志简历

王乐泉,男,汉族,1944年12月生,山东寿光人,1966年3 月入党 1965 年 9 月参加工作 中央党校研究生学历。

现任中央政治局委员,新疆维吾尔自治区党委书记,新疆生 产建设兵团第一政委。

1965.09—1966.08 在山东省胶南县搞"社教"工作

1966.08—1975.04 山东省寿光县侯镇公社副社长、公社革 委会常委、公社党委常委、城关公社党委副书记

1975.04—1978.10 山东省寿光县委副书记、县革委会副主

1978.10—1982.03 山东省寿光县委书记、县革委会主任 1982.03—1986.09 共青团山东省委副书记 (其间 1983.09-1986.07 中央党校培训班学习)

1986.09—1988.04 山东省聊城地委副书记 1988.04—1989.02 山东省聊城地委书记

记,新疆生产建设兵团第一政委

学习

1989.02—1991.04 山东省副省长 1991.04—1992.12 新疆维吾尔自治区党委常委、自治区人 民政府副主席

1992.12—1994.09 新疆维吾尔自治区党委副书记、自治区 人民政府副主席 1994.09—1995.12 新疆维吾尔自治区党委代理书记、自治

区人民政府副主席 1995.12—2002.11 新疆维吾尔自治区党委书记,新疆生产

建设兵团第一政委 2002.11— 中央政治局委员,新疆维吾尔自治区党委书

第十四届中央候补委员,十五届、十六届中央委员,十六届 中央政治局委员。

王兆国同志简历

王兆国 ,男 ,汉族 ,1941 年 7 月生 ,河北丰润人 ,1965 年 12 2002— 中央政治局常委,中央纪律检查委员会书记,山东:月入党,1966年9月参加工作,哈尔滨工业大学动力机械系涡 轮机专业毕业,大学学历,工程师。

> 现任中央政治局委员,九届全国政协副主席、党组成员,中 1961—1966 年 哈尔滨工业大学动力机械系涡轮机专业

1966—1968 年 留校待分配 1968—1979 年 第二汽车制造厂车桥厂技术员、车桥厂团

主任兼车箱厂党委第一书记 湖北省土堰市委常委

1979—1982年 第二汽车制造厂副厂长、党委书记 1982—1984年 共青团中央书记处第一书记兼中央团校

1984—1985 年 中央办公厅主任

1985—1986年 中央书记处书记兼中央办公厅主任、中央 直属机关党委书记 1986—1987 年 中央书记处书记兼中央直属机关党委书记

1990—1991 年 国务院台湾事务办公室主任 1991—1992年 中央台湾工作办公室主任、国务院台湾事 务办公室主任

1987—1990年 福建省委副书记、副省长、代省长、省长

1992—1993年 中央统战部部长,中央台湾工作办公室主

1996—2002 年 全国政协副主席、党组成员,中央统战部

任、国务院台湾事务办公室主任 1993—1996年 全国政协副主席、党组成员,中央统战部 部长,中央台湾工作办公室主任,国务院台湾事务办公室主任

2002— 中央政治局委员,全国政协副主席、党组成员,中

央统战部部长 第十二届、十三届、十四届、十五届、十六届中央委员,十二

回良玉同志简历

回良玉 ,男 ,回族 ,1944 年 10 月生 ,吉林榆树人 ,1966 年 4

现任中央政治局委员 江苏省委书记。

委会委员。第八届、九届全国政协副主席。

社党委书记

1961.08—1964.08 吉林省农业学校学习 1964.08—1968.01 吉林省榆树县农业局、人事监察局科员 1968.01—1969.01 下放吉林省榆树县"五七"干校劳动

1969.01—1972.07 吉林省榆树县革委会政治部干事、办公 1972.07—1974.12 吉林省榆树县委组织部副部长,于家公

1974.12—1977.04 吉林省榆树县委副书记 1977.04—1984.01 吉林省农业局副局长、省农牧厅副厅 长、党组副书记

1985.05—1987.07 吉林省委常委兼省委农村政策研究室 主任、省委农工部部长

1984.01—1985.05 吉林省白城地委副书记、行署专员

(1984.08-1987.07 吉林省委党校函授班党政干部基础专 业学习) 1987.07—1990.07 吉林省副省长

1990.07—1992.08 中央政策研究室副主任 1992.08—1993.05 湖北省委副书记 1993.05—1994.11 湖北省委副书记、省政协主席 1994.11—1995.02 安徽省委副书记、副省长、代省长 1995.02-1998.08 安徽省委副书记、省长 1998.08-1998.10 安徽省委书记、省长

1998.10-1999.12 安徽省委书记 1999.12—2002.11 江苏省委书记 2002.11— 中央政治局委员 ,江苏省委书记

中央政治局委员。 刘淇同志简历

第十四届中央候补委员,十五届、十六届中央委员,十六届

刘淇 ,男 ,汉族 ,1942 年 11 月生 ,江苏武进人 ,1975 年 9 月 入党,1968年6月参加工作,北京钢铁学院冶金系钢铁冶金专 1998—2002 年 中央政治局委员、中央书记处书记 ,国务:业毕业 ,研究生学历 ,教授级高级工程师,

现任中央政治局委员,北京市委书记、市长。

1964.07—1968.06 北京钢铁学院冶金系炼铁专业研究生

1959.09—1964.07 北京钢铁学院冶金系钢铁冶金专业学

(下转第三版)

十六届中央领导机构成员简

王乐泉同志

王兆国同志

回良玉同志

刘 淇同志

刘云山同志

吴 仪同志

张立昌同志

张德江同志

陈良宇同志

周永康同志

俞正声同志

贺国强同志

郭伯雄同志

曹刚川同志

曾培炎同志

王 刚同志

徐才厚同志

何 勇同志

(上接第二版)

1968.06—1978.12 武汉钢铁公司炼铁厂二高炉瓦斯工、炉 程专业毕业 大学学历 高级工程师。 前工、工长 1978.12—1983.04 武汉钢铁公司炼铁厂三高炉技术员、副

1985.06—1990.11 武汉钢铁公司第一副经理、公司党委常委 1990.11—1993.03 武汉钢铁公司经理、党委常委 1993.03—1998.03 冶金工业部部长、党组书记

1998.03—1998.04 北京市委副书记、副市长候选人 1998.04—1999.02 北京市委副书记、副市长 1999.02—2002.10 北京市委副书记、市长 2002.10—2002.11 北京市委书记、市长

2002.11— 中央政治局委员,北京市委书记、市长 第十四届中央候补委员,十五届、十六届中央委员,十六届;部部长、党组书记 中央政治局委员。

刘云山同志简历

刘云山,男,汉族,1947年7月生,山西忻州人,1971年4月:十五届中央政治局候补委员,十六届中央政治局委员。 入党,1966年9月参加工作,中央党校大学学历。

现任中央政治局委员、中央书记处书记,中央宣传部部长, 中央精神文明建设指导委员会办公室主任。

1964.08—1968.02 内蒙古自治区集宁师范学校学习

1968.08—1969.02 内蒙古自治区土默特右旗苏卜盖公社 劳动锻炼 1969.02—1975.10 内蒙古自治区土默特右旗旗委宣传部

干事 1975.10—1982.07 新华通讯社内蒙古分社农牧组记者、副 组长、分社党组成员(其间:1981.03—1981.08 中央党校学习)

1982.07—1984.02 共青团内蒙古自治区委员会副书记、党 组副书记

1984.02—1986.01 内蒙古自治区党委宣传部副部长 1986.01—1987.01 内蒙古自治区党委常委、宣传部部长 1987.01—1991.10 内蒙古自治区党委常委、秘书长兼自治 区直属机关工委书记

1991.10—1992.03 内蒙古自治区党委常委、赤峰市委书记 1992.03—1993.04 内蒙古自治区党委副书记兼赤峰市委 书记

(1989.08—1992.06 中央党校函授学院党政管理专业学习) 3) 1993.04—1997.04 中央宣传部副部长

1997.04—2002.10 中央宣传部副部长 (1997.10 明确为正 任 部长级),中央精神文明建设指导委员会办公室主任

2002.10—2002.11 中央宣传部部长,中央精神文明建设指 导委员会办公室主任

2002.11— 中央政治局委员、中央书记处书记,中央宣传 部部长,中央精神文明建设指导委员会办公室主任

第十二届、十四届中央候补委员,十五届、十六届中央委员, 十六届中央政治局委员、中央书记处书记。

吴仪同志简历

吴仪,女,汉族,1938年11月生,湖北武汉人,1962年4月

现任中央政治局委员 国务委员、国务院党组成员。

1956—1962年 西北工学院国防系、北京石油学院石油炼 制系炼油工程专业学习

1962—1965 年 兰州炼油厂车间技术员、政治部办公室干

1965—1967 年 石油工业部生产技术司生产处技术员 1967—1983 年 北京东方红炼油厂技术员、技术科副科

长、科长、副总工程师、副厂长 1983—1988 年 北京燕山石油化工公司副经理、党委书记

1988—1991 年 北京市副市长 1991—1993年 对外经济贸易部副部长、党组副书记

1993—1997年 对外贸易经济合作部部长、党组书记 1997—1998年 中央政治局候补委员,对外贸易经济合作

1998—2002 年 中央政治局候补委员,国务委员、国务院 党组成员 2002— 中央政治局委员,国务委员、国务院党组成员

第十三届中央候补委员,十四届、十五届、十六届中央委员

张立昌同志简历

张立昌,男,汉族,1939年7月生,河北南皮人,1966年2月 1968.02—1968.08 内蒙古自治区土默特左旗把什学校教 入党 1958 年 5 月参加工作,北京经济函授大学经济管理专业 毕业,在职大专学历。

> 现任中央政治局委员,天津市委书记、市人大常委会主任。 1958.05—1960.03 天津冶金工业学校学习、教员 1960.03—1966.02 天津市无缝钢管厂团委副书记,动力科:构专业毕业,大学学历,工程师。

科长 1966.02—1968.12 天津市无缝钢管厂副厂长(其间曾下放

劳动) 1968.12—1972.04 天津市无缝钢管厂车间主任、基建科科 长

1972.04—1980.08 天津市无缝钢管厂党委副书记、厂长 1980.08—1983.07 天津市冶金工业局党委常委、副局长 1983.07—1985.10 天津市冶金工业局党委副书记、局长 , 机械公司党委副书记

市经委副主任、主任 1985.10—1986.04 天津市副市长兼市经委主任 1986.04—1989.09 天津市副市长兼市委工业工委书记(其 间:1987.01-1989.01 北京经济函授大学经济管理专业在职学

1989.09—1993.06 天津市委副书记、副市长兼市口岸委主

1993.06—1997.08 天津市委副书记、市长 1997.08-1998.05 天津市委书记、市长

1998.05—2002.11 天津市委书记、市人大常委会主任 2002.11— 中央政治局委员,天津市委书记、市人大常委

第十二届、十三届中央候补委员,十四届、十五届、十六届中 央委员,十六届中央政治局委员。

张德江同志简历

上入党,1962年8月参加工作,北京石油学院石油炼制系炼油工上月入党,1968年11月参加工作,朝鲜金日成综合大学经济系毕上勘探专业毕业,大学学历,教授级高级工程师。 业 ,大学学历 ,讲师。

现任中央政治局委员,浙江省委书记。 1968.11—1970.10 吉林省汪清县罗子沟公社太平大队插上业学习

队知青 1970.10—1972.05 吉林省汪清县革委会宣传组干事、机关

团支部书记 1972.05—1975.01 延边大学朝鲜语系朝鲜语专业学习

延边大学朝鲜语系党总支副书记 校党 1975.01—1978.08 委常委、革委会副主任

1978.08-1980.08 朝鲜金日成综合大学经济系学习,留学 生党支部书记 1980.08—1983.03 延边大学党委常委、副校长

1983.03—1985.04 吉林省延吉市委副书记,延边州委常委 兼延吉市委副书记

1985.04—1986.08 吉林省延边州委副书记 1986.08—1990.10 民政部副部长、党组副书记 1990.10—1995.06 吉林省委副书记兼延边州委书记

1995.06—1998.01 吉林省委书记 1998.01—1998.08 吉林省委书记、省人大常委会主任 1998.08—2002.11 浙江省委书记

2002.11— 中央政治局委员 浙江省委书记 第十四届中央候补委员,十五届、十六届中央委员,十六届 中央政治局委员。

陈良宇同志简历

陈良宇,男,汉族,1946年10月生,浙江宁波人,1980年4中央政治局委员、中央书记处书记。 月入党,1963年8月参加工作,解放军后勤工程学院建筑系结

现任中央政治局委员,上海市委书记、市长。 1963.08—1968.08 解放军后勤工程学院建筑系结构专业

学习 1968.08—1970.09 解放军 6716 部队当兵锻炼 1970.09—1983.03 上海彭浦机器厂工人、设计员、基建科、师。

副科长(其间:1979.02-1980.01 同济大学工程结构系进修) 1983.03—1984.03 上海彭浦机器厂副厂长、上海冶金矿山

(1982.09—1983.04 市机电一局党校干部轮训班学习) 1984.03—1985.01 上海电器公司党委书记

1985.01—1987.02 上海市委老干部局副局长、局长 1987.02—1992.10 上海市黄浦区委副书记、区长(其间:

1992.01-1992.09 英国伯明翰大学公共政策学院学习) 1992.10—1992.12 上海市委副秘书长 1992.12—1996.10 上海市委副书记

1996.10—2001.12 上海市委副书记、副市长 2001.12-2002.02 上海市委副书记、代市长 2002.02-2002.10 上海市委副书记、市长 2002.10—2002.11 上海市委书记、市长

2002.11— 中央政治局委员,上海市委书记、市长 第十五届中央候补委员,十六届中央委员、中央政治局委员。

周永康同志简历

周永康 ,男 ,汉族 ,1942 年 12 月生 ,江苏无锡人 ,1964 年 11 张德江 ,男 ,汉族 ,1946 年 11 月生 ,辽宁台安人 ,1971 年 1^+ 月入党 ,1966 年 9 月参加工作 ,北京石油学院勘探系地球物理

现任中央政治局委员、中央书记处书记,四川省委书记。 1961 09—1966 09 北京石油学院勘探系地球物理勘探专

1966.09—1967.09 留校待分配

1967.09—1970.05 大庆油田六七三厂地质队实习员、技术

1970.05-1973.05 辽河石油会战指挥部地质团区域室技 术员、党支部书记、大队长

1973.05—1976.03 辽河石油勘探局地球物理勘探处处长 1976.03—1979.02 辽河石油勘探局政治部副主任

1979.02—1983.08 辽河石油勘探局副局长兼钻井指挥部 党委书记、物探指挥部党委书记兼指挥 1983.08—1985.12 辽河石油勘探局局长、党委副书记 ,辽

宁省盘锦市委副书记、市长 1985.12—1988.05 石油工业部副部长、党组成员

1988.05—1996.12 中国石油天然气总公司副总经理、党组

副书记(其间:1989.03—1990.09兼任塔里木石油会战指挥部指 挥、临时党委书记;1989.08—1990.06兼任胜利石油管理局党委 书记、局长和山东省东营市委书记) 1996.12—1998.03 中国石油天然气总公司总经理、党组书

1998.03-1999.12 国土资源部部长、党组书记 1999.12—2002.11 四川省委书记 2002.11— 中央政治局委员、中央书记处书记,四川省委

第十四届中央候补委员,十五届、十六届中央委员,十六届

俞正声同志简历

俞正声,男,汉族,1945年4月生,浙江绍兴人,1964 年 11 月入党, 1963 年 8 月参加工作, 哈尔滨军事工程学院 导弹工程系弹道式导弹自动控制专业毕业,大学学历,工程

现任中央政治局委员,湖北省委书记、省人大常委会主任。 1963.08—1968.12 哈尔滨军事工程学院导弹工程系弹道 式导弹自动控制专业学习

1968.12—1971.11 河北省张家口市无线电六厂技术员 1971.11—1975.05 河北省张家口市桥西无线电厂技术员、

负责人

1975.05—1981.08 第四机械工业部电子技术推广应用研 究所技术员、工程师

1981.08—1982.09 第四机械工业部电子技术推广应用研 究所副总工程师

1982.09—1982.12 电子工业部电子技术推广应用研究所

1982.12—1984.08 电子工业部计算机工业管理局系统二 处处长、副总工程师兼微型机管理部主任

1984.08—1984.09 电子工业部计划司副司长 1984.09—1985.11 中国残疾人福利基金会负责人、副理事 长、党组成员(其间:1984.12 明确正司局级,1985.01—1985.03

康华实业公司代总经理) 1985.11—1987.03 山东省烟台市委副书记 1987.03—1989.03 山东省烟台市委副书记、市长

(下转第五版)

曾庆红、黄菊、吴官正央总书记胡锦涛和+央政治局其他常委李 月十 李鹏、朱镕基、李 十六 中 政 治局其他 瑞 环 常委吴邦 健 行 玉

正、李长 主席 清,新 温 家宝、贾 中共 庆

林

中

上图:11月15日,江泽民、胡锦涛 下图: 中 上一月十二 等领导同志在北京人民大会堂亲切会 见出席党的十六大代表、特邀代表和 -五日在北京中国共产业 列席人员并发表重要讲话。

社记

者

如

人民日教

新华社记者 王新庆摄

上图:11月15日,中央军委主席江泽民在北京人民大会堂亲切会见解放 军和武警部队出席党的十六大全体代表。胡锦涛参加会见。郭伯雄、曹刚川和 新华社记者 王建民摄 张万年、迟浩田也参加了会见。

新华社北京 11 月 15 日电 (记者曹智、罗玉文)中央军委主席江泽民 今天下午在人民大会堂亲切会见了解放军和武警部队出席党的十六大全体 代表。江泽民希望大家回去后,把大会的精神学习好、宣传好、贯彻好,为完 成十六大提出的奋斗目标和各项任务,为继续加强军队的革命化、现代化、 正规化建设而不懈奋斗。

胡锦涛参加会见。郭伯雄、曹刚川和张万年、迟浩田也参加了会见。 参加会见的还有刘华清、朱光亚、廖汉生、杨白冰、张震、傅全有、于永 |波、王克、王瑞林和徐才厚、梁光烈、廖锡龙、李继耐等。

江泽民说,今天,我和胡锦涛同志以及新老军委的同志一起来和大家见 面 感到非常高兴。江泽民首先向为党的事业不懈奋斗的老同志致以崇高的 敬意,向军队和武警部队的代表,并通过他们向全军和武警部队的广大官 兵 表示诚挚的问候。

江泽民说,党的十六大开得很成功,是一次团结的大会、胜利的大会、奋 进的大会 必将对我们党和国家事业的发展产生重大的影响。同志们肩负着

|全军和武警部队 170 多万党员的重托 ,认真履行代表职责 ,圆满完成了大会的各项任务。 江泽民指出 ,党的十三届四中全会以来,国防和军队建设迈出了新的步伐,取得了重大成就。全军官 | 兵为保卫祖国和建设祖国建立了新的功勋。实践证明 ,我们这支军队忠于党、忠于社会主义、忠于祖国. 忠于人民,是保卫祖国的钢铁长城。

江泽民强调,建立巩固的国防是我国现代化建设的战略任务,是全面建设小康社会的重要保障。当 前国际局势复杂多变,世界军事领域正在发生深刻变革,国防和军队建设既面临着重要的发展机遇,也 面临着严峻的挑战。党的十六大对国防和军队建设提出了新的要求。全军同志一定要认清形势 牢记使 命,坚持党对军队的绝对领导,永葆人民军队的性质、本色和作风,积极推进军队的各项建设和改革,努

力实现我军现代化建设的跨越式发展。 会见时,江泽民与代表们亲切握手,会场气氛十分热烈。

局常委与中外记者! 胡锦涛等

新议次新次 华并全华全 社作体社体 记重会记 者要议,

年十

京党京党

六届中

央委员·

第

行 十 行

2。胡锦涛同志:-六届中央委员会

主会 持第

(上接第一版)

更加美好的!

的贡献!"

时间的热烈掌声。

江泽民同志作了热情洋溢、语重心长的 敬意。" 讲话,这是对我们的极大鼓励和鞭策。

会以来,以江泽民同志为核心的党的 个代表 '重要思想,认真学习领会党 会见。

第二,我相信,在以胡锦涛同志 族人民,高举邓小平理论伟大旗帜, 提出的各项任务,团结一致,万众一 为总书记的党中央领导下,中国特色 克服了前进道路上的种种困难,取得 心,艰苦奋斗,努力开创中国特色社 社会主义事业,一定能够开创新的局 了改革开放和现代化建设的伟大成 会主义事业新局面。" 面,我们党和国家的发展前景,是会就,赢得了全党和全国各族人民的衷 心拥护和爱戴。现在为了党的事业的赫、铁木尔·达瓦买提、周光召、曹志、 第三,希望同志们团结一致、艰 继往开来,他们中的许多同志又带头 司马义·艾买提、王忠禹、肖扬、韩杼 苦奋斗,为党和人民的事业,作出新 从中央的领导岗位上退下来,表现了 滨、叶选平、杨汝岱、任建新、宋健、李 一个共产党员的宽阔胸怀和高风亮 贵鲜、张思卿、钱正英、朱光亚、胡启 江泽民同志的讲话,激起全场长 节。在这里,让我们向江泽民同志,向 立、赵南起、毛致用、白立忱和张劲 李鹏、朱镕基、李瑞环、尉健行、李岚清 夫、黄华、廖汉生、王芳、谷牧、马文 胡锦涛同志在讲话中说:"刚才 , 等同志 ,向其他领导同志表示崇高的 瑞、郑天翔、刘复之、杨白冰、王汉斌

我们要认真学习、领会 坚决贯彻落实。" 同志的嘱托,一定坚定不移地高举 永波、王克、王瑞林和新任中央军委 胡锦涛说:"党的十三届四中全 邓小平理论伟大旗帜,全面贯彻'三 委员梁光烈、廖锡龙、李继耐参加了

第三代领导集体,带领全党和全国各的十六大精神,坚决贯彻落实十六大

乔石、宋平、刘华清、邹家华、布 张震、倪志福、陈慕华、李锡铭、王丙 胡锦涛说:"我们一定牢记江泽民 乾、韩光,原中央军委委员傅全有、于

王雷鸣、沈路涛)新当选的中共中央总书记 员会由9位同志组成。接着,胡锦涛逐一介绍 有这些,都体现了中国共产党全党的意志 胡锦涛和中央政治局常委吴邦国、温家宝、 了新当选的中央政治局常委:吴邦国、温家宝、 代表了全国各族人民的愿望,是我们党在新 贾庆林、曾庆红、黄菊、吴官正、李长春、罗干, 贾庆林、曾庆红、黄菊、吴官正、李长春、罗干。 今天上午在人民大会堂与采访十六大的中外 记者见面。

绽放 ,暖意融融 ,现场气氛庄重热烈。

起一排排摄像机、照相机 手持录音机、采访本 , 结和依靠全党、全国各族人民 继往开来 与时 和全国各族人民将更加紧密地团结在一起 聚 等待着新一届中共中央政治局常委们的到来。

绍说:在刚刚结束的中国共产党十六届一中全 而努力奋斗。 会上当选的中共中央总书记胡锦涛和中央政 治局常委与大家见面。

记者招手致意。

他说 中国共产党第十六次全国代表大会已于昨 向。江泽民同志在十六大所作的报告,系统总 天闭幕。大会开得很成功 这是一次团结的大会、 结了十三年来的基本经验,全面阐述了贯彻 记胡锦涛和中央政治局常委吴邦国、温家宝、 胜利的大会、奋进的大会、继往开来的大会。

新华社北京 11 月 15 日电 (记者孙杰、 生了新一届中央领导机构。中央政治局常务委 我们党的自身建设等各方面的方针政策。 所

感谢全党同志的信任。他说 我们一定不辜负全 贯彻执行。 今天的人民大会堂东大厅牡丹盛开,金菊 党同志的重托和全国人民的期望,高举邓小平 理论伟大旗帜,全面贯彻"三个代表"重要思 引和鼓舞下,中国共产党将进一步向世人展现 500 多名中外记者早早来到这里。他们架 想,认真落实十六大提出的各项任务,紧密团 出与时俱进、开拓进取的良好形象。我们全党 俱进,为全面建设小康社会,加快推进社会主 精会神搞建设,一心一意谋发展,把改革开放 11 时 36 分 ,十六大新闻发言人吉炳轩介 义现代化 ,开创中国特色社会主义事业新局面 和现代化建设事业继续推向前进。中国的明天

胡锦涛说,新闻传媒的朋友们都希望了解 界的和平与发展作出更大的贡献! 我们新当选的中央领导集体将如何开展工作。 在热烈的掌声中,胡锦涛等新当选的中央 在这里,我可以明确地告诉大家:十六大把"三 衷心感谢新闻传媒的各位朋友为采访报道我 政治局常委步入人民大会堂东大厅。他们身穿 个代表"重要思想同马克思列宁主义、毛泽东 们党的十六大所付出的辛劳,并期待着今后有 深色西服,面带微笑,神采奕奕,向在场的中外 思想、邓小平理论一道确立为我们党要长期坚 更好的合作。 持的指导思想,这是一个历史性的决策,也是 胡锦涛首先向新闻传媒的朋友们表示问候。 一个历史性的贡献,为我们指明了前进的方 手向中外记者道别。 "三个代表"重要思想的根本要求,明确提出了 贾庆林、曾庆红、黄菊、吴官正、李长春、罗干在 胡锦涛说,刚才,我们召开了中国共产党 在本世纪头二十年我们党和国家的奋斗目标,人民大会堂与采访十六大的中外记者见面。 第十六届中央委员会第一次全体会议,选举产 以及经济、政治、文化、国防、祖国统一、外交和

世纪新阶段的政治宣言和行动纲领。我们新 胡锦涛代表新当选的中央领导机构成员, 一届中央领导集体将坚定不移、一以贯之地

> 胡锦涛说,我们坚信,在十六大精神的指 一定会更加美好,中国的发展进步一定会对世

胡锦涛在讲话结束时说,借此机会,我要

11 时 50 分 ,见面活动结束。胡锦涛等挥

上图:11月15日,新当选的中共中央总书

新华社记者 姚大伟摄

15 日在北京举行第一次全体会议。

纪二共产 了会五次 中委日全 央员在国 一北代 1年检查2条大会 一第 出次产 席子(这次公会议 志列《委员》 中 玉 六 届 央 次 全

会央〇国 全 检 十 党 会 查 一 第 五 廷 委 月 十 六 员 同 숲 议

左图:中国共产党第十六届中央委员会第一次全体会议,于 2002 年 11 月 15 日在北京举 上图:中国共产党第十六次全国代表大会选举产生的中央纪律检查委员会,于 2002 年 11 月

新华社记者 鞠 鹏摄

新华社记者 马占成摄

对于我们党统一思想、统一行动,团 结和带领全国各族人民,实现推进现

代化建设、完成祖国统一、维护世 界和平与促进共同发展这三大历史 任务,在中国特色社会主义道路上 实现中华民族的伟大复兴,具有重

电

伟大的事业 美好的前程

常务委员会委员,中央委员会总书记;根据中央政治局常务委员会 要思想,不辱使命,不负重托,继往开来,开拓奋进,中国特色社 展进程中,具有重大的历史意义,极大地鼓舞着全党和全国各族人民 的提名,通过了中央书记处成员;决定了中央军事委员会组成人员;《会主义事业一定能够开创新的局面,我们党和国家的发展前景一定《与时俱进,开拓创新,信心百倍地把中国特色社会主义伟大事业继续 批准了中央纪律检查委员会第一次全体会议产生的书记、副书记和 会更加美好。 常务委员会委员人选。一批朝气蓬勃、奋发有为的领导干部进入中 央领导机构。这充分表明,我们党兴旺发达,前程远大。

领导集体,高举邓小平理论伟大旗帜,团结和带领全党和全国各族 确立为我们党必须长期坚持的指导思想,这是十六大的历史性贡献, 绩,沿着党的十六大指引的方向奋勇前进。

中国共产党第十六次全国代表。人民,克服了前进道路上的种种困难,取得了改革开放和现代化建。全会,选举产生了新一届中央领导机构,为全面贯彻落实十六大精 交替。中国共产党第十六届中央委 领导岗位上退下来,表现了共产党人的宽阔胸怀和高风亮节。此时 新的中央领导机构,选举了中央政 志,表示崇高的敬意!全党同志深信,以胡锦涛同志为总书记的党 理论上成熟的党,思想上统一的党,组织上团结的党。 治局委员、候补委员,中央政治局 中央,一定会高举邓小平理论伟大旗帜,全面贯彻"三个代表"重

党的十三届四中全会以来,以江泽民同志为核心的第三代中央 代表 " 重要思想和马克思列宁主义、毛泽东思想、邓小平理论一道 维护稳定,团结一致,万众一心,艰苦奋斗,开创新局面,创造新业

大会选举产生了新一届中央委员会,设的伟大成就,赢得了全党和全国各族人民的衷心拥护和爱戴。现一神,坚持党的基本理论、基本路线、基本纲领和基本经验,在各项 党的中央领导集体顺利实现了新老 在,为了党的事业的继往开来,他们中的许多同志又带头从党中央 工作中全面贯彻"三个代表"重要思想,肩负起党和人民赋予的历 史使命,实现十六大确定的奋斗目标和各项部署,提供了保证。党 员会第一次全体会议,选举产生了 此刻,全党同志满怀深情,向江泽民同志,向其他退下来的领导同 的十六大和十六届一中全会向世人表明,我们党是政治上坚定的党,

推向前进。让我们紧密地团结在党中央周围,高举邓小平理论伟大旗

十六届中央领导机构

(上接第三版)

1989.03—1989.09 山东省青岛市委副书记、副市长

1992.02—1994.11 山东省委常委、青岛市委书记、市长 1994.11—1997.08 山东省委常委、青岛市委书记 (其间

1996.03-1996.05 中央党校进修班学习)

1997.08—1998.03 建设部党组书记、副部长 1998.03—2001.11 建设部部长、党组书记

2001.11—2002.02 湖北省委书记

2002.02—2002.11 湖北省委书记、省人大常委会主任

2002.11— 中央政治局委员 湖北省委书记、省人大常委 长 总参谋部党委副书记

第十四届中央候补委员,十五届、十六届中央委员,十六届;务副总参谋长,总参谋部党委副书记

贺国强同志简历

贺国强 ,男 ,汉族 ,1943 年 10 月生 ,湖南湘乡人 ,1966 年 1 物专业毕业,大学学历,高级工程师。

现任中央政治局委员、中央书记处书记,中央组织部部长。 1961.09—1966.09 北京化工学院无机化工系无机物专业;备部部长、党委书记。

学习 1966.09—1967.09 留校待分配

1967.09—1978.07 山东鲁南化肥厂合成车间技术员、车间 主任、车间党支部书记

1978.07—1980.11 山东鲁南化肥厂副厂长兼副总工程师

1980.11—1982.03 山东省化学石油工业厅调度室主任 1982.03—1984.01 山东省化学石油工业厅副厅长 1984.01—1986.03 山东省化学石油工业厅厅长 1986.03—1987.07 山东省委常委、济南市委副书记

1987.07—1991.02 山东省委常委、济南市委书记 1991.02—1996.10 化学工业部副部长、党组副书记 1996.10—1997.04 福建省委副书记、副省长、代省长

1997.04—1999.06 福建省委副书记、省长 1999.06—2002.10 重庆市委书记 2002.10—2002.11 中央组织部部长

2002.11— 中央政治局委员、中央书记处书记 中央组织部部 : 党委书记

第十二届、十三届、十四届中央候补委员、十五届、十六届中兰装备部部长、党委书记 央委员,十六届中央政治局委员、中央书记处书记。

郭伯雄同志简历

郭伯雄 ,男 ,汉族 ,1942 年 7 月生 ,陕西礼泉人 ,1963 年 3 月 毕业,大专学历,上将军衔。

现任中央政治局委员,中央军事委员会副主席,解放军常务 副总参谋长,总参谋部党委副书记。

1958.08—1961.08 陕西兴平县四〇八厂工人

1961.08—1964.09 陆军第十九军五十五师一六四团八连 战士、副班长、班长

1964.09—1965.06 陆军第十九军五十五师一六四团八连 1965.06—1966.02 陆军第十九军五十五师一六四团政治

处宣传股干事 1966.02—1970.06 陆军第十九军五十五师一六四团司令

部作训股参谋 1970.06—1971.03 陆军第十九军五十五师一六四团司令 部作训股股长

1971.03—1981.03 陆军第十九军司令部作训处参谋、副处'长

长、处长

1981.03—1982.10 陆军第十九军五十五师参谋长(其间:设司司长

1982.10—1983.05 兰州军区司令部作战部副部长 1983.05-1985.08 陆军第十九军参谋长

1985.08-1990.06 兰州军区副参谋长 1990.06—1993.12 陆军第四十七集团军军长 1993 12—1997 11 北京军区副司今员

1997.11—1999.09 兰州军区司今员 1999.09-2002.11 中央军委委员,解放军常务副总参谋:副主任、党组副书记

2002.11— 中央政治局委员,中央军委副主席,解放军常

第十五届、十六届中央委员,十六届

曹刚川同志简历

曹刚川 ,男 ,汉族 ,1935 年 12 月生 ,河南舞钢人 ,1956 年 7 : 月入党,1966年9月参加工作,北京化工学院无机化工系无机:月入党,1954年7月入伍,苏联炮兵军事工程学院毕业,大学学; 历 ,上将军衔。

现任中央政治局委员,中央军事委员会副主席,解放军总装:室主任

1954.07—1956.11 解放军南京第三炮兵军械技术学校、第 一军械技术学校学员,1956年任第一军械技术学校教员

1956.11—1957.09 解放军大连俄语专科学校学员 1957.09—1963.10 苏联炮兵军事工程学院学员 1963.10—1969.10 解放军总后勤部军械部弹药处助理员 1969.10—1975.10 解放军总后勤部装备部兵工处助理员 解放军总参谋部装备部综合计划处参

谋、副处长 1982.08—1989.07 解放军总参谋部装备部副部长 1989.07—1990.08 解放军总参谋部军务部部长

1990.08—1992.11 中央军委军品贸易办公室主任 1992.11-1996.11 解放军副总参谋长 1996.11—1998.04 国防科学技术工业委员会主任 1998.04—1998.10 解放军总装备部部长

1998.10-2002.11 中央军委委员,解放军总装备部部长、 2002.11— 中央政治局委员 ,中央军委副主席 ,解放军总

第十五届、十六届中央委员,十六届中央政治局委员。

曾培炎同志简历

曾培炎 男 汉族 1938 年 12 月生 浙江绍兴人 1978 年 9 入党,1958年8月参加工作,1961年8月入伍,解放军军事学院:月入党,1962年9月参加工作,清华大学无线电电子学系电子:副局长、党委书记 学专业毕业,大学学历,研究员级高级工程师。

> 现任中央政治局委员,中央财经领导小组副秘书长,国家发 展计划委员会主任、党组书记,国务院信息化工作办公室主任、 党组书记。

1956.09—1962.09 清华大学无线电电子学系电子学专业

1962.09—1964.10 一机部上海电器科学研究所技术员、课 题组组长

室技术员、组长 1965.12—1982.01 一机部西安整流器研究所组长、室副主:委员、中央书记处书记。 任、副总工程师

1982.01—1984.08 驻美国大使馆商务参赞处二秘、一秘 1984.08—1987.04 电子工业部办公厅主任,计划建设司司

1988.05—1991.04 机械电子工业部副部长、党组成员(其 间:1989.09—1989.11 中央党校进修一班学习)

1991.04—1992.12 机械电子工业部副部长、党组副书记兼:副书记。 中国电子工业总公司党组成员

1992.12—1993.05 中央财经领导小组副秘书长(正部长 级)国家计委副主任

1993.05—1994.08

1994.08—1998.03 中央财经领导小组副秘书长、办公室主:副指导员 任 ,国家计委副主任、党组副书记

1998.03—2001.08 中央财经领导小组副秘书长,国家发:(其间:1980.10—1982.08 在解放军政治学院培训班学习) 展计划委员会主任、党组书记,国务院三峡工程建设委员会副 主任 (1998.05), 国务院西部开发领导小组办公室主任: 退休办公室主任

2001.08-2002.11 中央财经领导小组副秘书长,国家发 展计划委员会主任、党组书记,国家信息化领导小组副组长, 国务院信息化工作办公室主任、党组书记(2001.10),国务院 三峡工程建设委员会副主任,国务院西部开发领导小组办公

2002.11— 中央政治局委员,中央财经领导小组副秘书 长,国家发展计划委员会主任、党组书记,国家信息化领导小组 副组长,国务院信息化工作办公室主任、党组书记(2001.10),国、社长 务院三峡工程建设委员会副主任,国务院西部开发领导小组办

第十四届中央候补委员,十五届、十六届中央委员,十六届 中央政治局委员。

王刚同志简历

入党 ,1967 年 9 月参加工作 ,吉林大学哲学系哲学专业毕业 ,大:书记

现任中央政治局候补委员、中央书记处书记,中央办公厅主 任,中央直属机关工委书记。

1962.09—1967.09 吉林大学哲学系哲学专业学习 1967.09—1968.07 留校待分配 1968.07—1969.11 建工部七局八公司宣传科干事 1969.11—1977.07 建工部七局政治部宣传处干事 1977.07—1981.12 新疆维吾尔自治区党委办公厅秘书 1981.12—1985.01 中央对台办公室正处级秘书 1985.01—1986.11 中央办公厅信访局副局长 1986.11—1987.08 中央办公厅、国务院办公厅信访局副局长 1987.08—1990.09 中央办公厅、国务院办公厅信访局常务

1990.09—1993.12 中央档案馆常务副馆长、机关党委书记 1993.12—1994.09 中央档案馆馆长、国家档案局局长 1994.09—1999.03 中央办公厅副主任,中央档案馆馆长、

1999.03—1999.12 中央办公厅主任,中央直属机关工委书 记,中央档案馆馆长、国家档案局局长

1999.12—2002.11 中央办公厅主任 中央直属机关工委书记 2002.11— 中央政治局候补委员、中央书记处书记,中央 1964.10—1965.12 一机部西安开关整流器厂整流器研究:办公厅主任,中央直属机关工委书记

第十五届中央候补委员,十六届中央委员、中央政治局候补

徐才厚同志简历

徐才厚,男,汉族,1943年6月生,辽宁瓦房店人,1971年4

1987.04—1988.05 电子工业部副部长、党组成员兼计划建 月入党 ,1963 年 8 月入伍 , 哈尔滨军事工程学院电子工程系毕 业 ,大学学历 ,上将军衔。

现任中央书记处书记,中央军事委员会委员,解放军总政治

部常务副主任兼中央军委纪律检查委员会书记,总政治部党委 1963.08—1968.12 哈尔滨军事工程学院电子工程系学员

1968.12—1970.03 陆军第三十九军农场劳动锻炼 1970.03—1971.06 吉林省军区独立师三团二营六连当兵

1971.06—1972.08 沈阳军区守备第三师炮兵团一营二连

1972.08—1982.08 吉林省军区政治部干部处干事、副处长

1983.05—1984.12 吉林省军区政治部副主任 1984.12—1985.08 沈阳军区政治部群众工作部部长

1985.08—1990.06 陆军第十六集团军政治部主任 1990.06—1992.11 陆军第十六集团军政委 1992.11—1993.05 解放军总政治部主任助理 1993.05—1993.12 解放军总政治部主任助理兼解放军报

社社长 1993.12—1994.08 解放军总政治部副主任兼解放军报社

1994.08—1996.11 解放军总政治部副主任 1996.11—1999.09 济南军区政委 1999.09-2000.12 中央军委委员,解放军总政治部常务副

2000.12—2002.11 中央军委委员,解放军总政治部常务副 主任兼中央军委纪委书记,总政治部党委副书记 2002.11— 中央书记处书记,中央军委委员,解放军总

王刚,男,汉族,1942年10月生,吉林扶余人,1971年6月:政治部常务副主任兼中央军委纪委书记,总政治部党委副 第十五届中央委员, 十六届中央委员、中央书记处书记。

何勇同志简历

何勇 ,男 ,汉族 ,1940 年 10 月生 ,河北迁西人 ,1958 年 12 月 入党,1967年9月参加工作,天津大学精密仪器工程系精密仪 器与机械专业毕业,大学学历,高级工程师。

现任中央书记处书记,中央纪委副书记,监察部部长。 1960.09—1967.09 天津大学精密仪器工程系精密仪器与

机械专业学习

1967.09—1968.07 留校待分配

1968.07—1970.02 国营二三八厂计量室技术员 1970.02—1975.01 国营二三八厂厂部生产秘书

1975.01—1978.03 国营二三八厂政治处主任、厂党委常委 1978.03—1983.09 国营二三八厂党委副书记、厂长 1983.09—1985.05 湖北省国防科学技术工业办公室副主任 1985.05—1986.06 兵器工业部干部司司长

1986.06—1987.05 中央组织部副部长兼党政外事干部局

1987.05—1992.10 监察部副部长、党组成员 1992.10—1997.09 中央纪委常委 ,监察部副部长 1997.09—1998.03 中央纪委副书记,监察部副部长

委委员、常委、副书记。

1998.03—2002.11 中央纪委副书记 ,监察部部长 2002.11— 中央书记处书记 ,中央纪委副书记 ,监察部部长 第十五届中央委员,十六届中央委员、中央书记处书记。十 四大当选为中央纪委委员、常委,十五大、十六大当选为中央纪

(新华社北京 11 月 15 日电)

关系渐

海外华侨华人怀着喜悦的心情,畅谈祖 把全社会的积极性和创造性都发挥出来, 感到无比的自豪和激动。 国改革开放以来所取得的巨大成就,盛 万众一心地为实现中华民族的伟大复兴 赞中共十六大意义重大,祝愿祖国的明 而奋斗。

盾,中国共产党是海外侨胞信任的执政 利佛罗伦萨华人华侨联合总会会长朱庆 这些成就给在海外的中国企业及广大华 ₹ 伟大事业。 党, "三个代表"重要思想说出了广大人民 銮说, 江泽民在十六大报告中提出"高举 侨华人以鼓舞和力量。新西兰基督城中

共十六大是一次十分重要的会议,将全 国共产党、中国人民以及海外侨胞的心 刻刻鼓舞和激励着海外华侨华人。 面总结中国改革开放和最近 13 年以来的 声,使海外侨胞真切感受到中国共产党的 俱进,团结中国共产党和中国人民为实 根本利益和最高利益。 现江泽民在十六大报告中明确提出的 新局面而奋斗"的伟大目标而奋斗。

重要的代表大会。中国共产党所取得的 和带领中国各族人民建设有中国特色社 总会第一副会长、巴拿马《拉美之声》 会主义的伟大实践得到了海外华侨华人 报董事长周健说,江泽民提出的"三个 的高度赞扬。他认为,只有共产党才能 代表"重要思想,为新世纪描绘了振兴 特色的社会主义伟大事业。

新华社北京 11 月 15 日电 在中国 代表中国人民,只有共产党才能把各阶 中华的新蓝图。祖国繁荣昌盛,国际地

具有重要意义。他们对江泽民十六大报 ↓ 经济建设 ,共同谋求国家的发展。 巴拿马中华总会会长刘汶辉和巴拿 告中贯彻 "三个代表"重要思想、全面 ↓ 美国著名中国问题专家、约翰·霍普金斯大 侨协会会长贾常尔表示,中共十六大是 人间奇迹,屹立于世界之林。他们表示 好。菲律宾中国和平统一促进会会长蔡綦 进社会主义现代化发展阶段的一次十分 国共产党的新鲜血液,"三个代表"重 侨华人欢欣鼓舞。菲和统会决心以实际。

> : 11月14日,从比利时各 次是在加中两国 1970 年 10 月 地赶来的旅比华人华侨代表在

∮导下取得辉煌成就,认为中国共产党第十六次全 ▶国代表大会将对中国乃至世界产生深远影响。 俄罗斯中国问题专家列夫·杰柳辛认为,中 国的改革开放政策不仅改变了中国的经济面 貌,同时也使人们的精神面貌发生了巨大变化。 共产党第十六次全国代表大会召开期间, 层和各方面的智慧和力量都凝聚起来, 位不断提高,华侨华人都为祖国的振兴綦江泽民提出的"三个代表"重要思想同邓小平 理论一脉相承,是富民强国的理论。江泽民在 新西兰中国商会常务副会长罗家骥 → 十六大报告中对全面建设小康社会的论述 ,是中 说,中共十六大是中国讲入新世纪的一 4 国共产党发展国家的宏伟蓝图。他表示相信,中 意大利佛罗伦萨的华侨华人表示,中 件盛事。中国共产党领导中国人民进行 ◆国共产党在邓小平理论和"三个代表"重要思想 斯洛伐克华人华侨联合会会长季新 共十六大的胜利召开使海外华侨华人深 改革开放以来,人民生活逐步富裕,国 ∮的指引下 必将坚定地继续推行改革开放政策, 炎表示,祖国的强盛是海外侨胞的坚强后 受鼓舞,对祖国的未来充满了信心。意大 力不断增强,经济发展取得了辉煌成就。∮克服前进道路上的困难,实现中华民族复兴的

新华社北京 11 月 15 日电 综合新华社驻 ፟ 外记者报道:一些外国友好人士近日在接受新华

綦 社记者采访时高度评价中国在中国共产党的领

的心声。他说,只有中国共产党才能救中 邓小平理论伟大旗帜,全面贯彻'三个代 华协会会长林金洪说,中共十六大是中。6的召开是中国共产党和中国人民政治生活中的 国,只有中国共产党才能指引中国走向辉 表 '重要思想,继往开来,与时俱进,全面 国共产党在新世纪承前启后、继往开来,,大事。十六大实现了中国共产党领导机构的新 建设小康社会,加快推进社会主义现代 具有历史意义的盛会。他说,祖国正以綦老交替。经受过考验的年轻一代中共领导人担 柬埔寨中国和平统一促进会会长、 化 ,为开创中国特色社会主义事业新局面 蓬勃的朝气,豪迈地走在现代化建设的 ◆负起重任,将在确保执行改革开放路线的前提 柬埔寨柬华理事总会会长杨启秋说,中 而奋斗",主题明确,意义深远,说出了中 大路上。祖国日新月异的建设成就时时∮下,进一步促进国家经济的发展。他说,中国共 ↑ 产党在邓小平的领导下,找到了发展国家经济 菲律宾华侨华人认为,中共十六大∮和提高人民生活水平的正确道路。江泽民提出 经验,确立指引今后中国人民奋斗的 务实作风。十六大报告是一份纲领性文 对于新世纪全面推进中国的改革开放和【的"三个代表"重要思想具有先进的时代特色和 "三个代表"重要思想,承前启后,与时一件,中国共产党的领导代表了中国人民的一现代化建设,推进中国的和平统一大业,ᢤ广泛的号召力,将团结各阶层人民,参与国家的

"全面建设小康社会,加快推进社会主义 马华人工商总会会长邱文峰表示,中共 建设小康社会的奋斗目标充满信心。菲 ◆ 学中国研究系主任兰普顿认为,中共十六大成 现代化,为开创中国特色社会主义事业 十六大的召开是举世瞩目的盛事,巴拿 华商联总会理事长黄呈辉说,中国根据 ◆ 功实现了领导层的新老交替,标志着中国的法 马华侨华人为此由衷感到欢欣鼓舞。他 国情,走自己的路,取得举世瞩目的成∮制和制度建设正在进一步完善。他说,十六大明 旅居冰岛的华侨华人通过电视观看 们说,祖国的欣欣向荣有力地说明,在 就。他相信,在中国共产党新一届领导 ∮确地把"三个代表"重要思想写进党章 是中国

了有关中共十六大的报道。冰岛华人华 中国共产党领导下的中国人民能够创造 人的领导下,中国今后会发展得更快更[∮]共产党适应时代和社会要求作出的决定,对中国未来的发展具 有十分重要的意义。他表示相信,中国的改革开放政策不会改 在中国进入全面建设小康社会、加快推 相信,中共十六大的胜利召开将增添中 友铁表示,中共十六大的召开使广大华【变 ,中国将继续走改革发展的道路 ,进一步推进现代化建设。

匈牙利工人党主席蒂尔迈尔·久洛表示,过去13年中国的 要思想将得到进一步落实。巴拿马中国 行动,团结广大亚洲华侨华人,反对 ᡭ 改革开放事业取得了巨大成就 ,各方面情况也发生了重大变化。 伟大成绩,改革开放的伟大理论,团结 投资贸易促进会会长、巴拿马华人工商 "台独",促进中国早日实现和平统一。∮他认为,中共十六大确定了中国共产党和中国改革事业的发展 他表示坚信,中国共产党新一届中央委∮方向 表明中国共产党将在继续坚持马克思列宁主义的同时,结 员会一定能够团结全中国人民开创中国 ♦ 合中国的实际,进一步贯彻邓小平理论和江泽民提出的"三个代 '表 '重要思想。他说 ,"三个代表 '重要思想是对马克思列宁主义 的发展 ,它在中国不仅仅是一句口号 ,而且已经贯彻在实践中 中国西部大开发战略的提出就是一个具体体现。

> 法国国民议会议员、蒙塔日市市长让—皮埃尔·多尔说,中 13 日正式建立外交关系之后。』首都布鲁塞尔原子球广场集。↓共十六大是中国共产党在新世纪召开的首次盛会 意义重大。他 在那次访问中,我见到人们的: 会,共同祝贺中共十六大胜利: 表示相信,中国新领导人将继往开来,坚持邓小平制定的改革开 ▲放政策 使未来的中国更加开放 加强同世界各国在各个领域的 新华社记者 吕全成摄 ♦合作,促进世界的和平与发展。

最近一个时期,与欧美关系舌战日 频、渐行渐远成为对照 欧俄关系则呈现 出日益升温、渐行渐近的趋势。11日 俄罗 斯总统普京前往布鲁塞尔 与欧盟委员会 主席普罗迪和欧盟轮值主席国丹麦首相 拉斯穆森举行会谈 就加里宁格勒问题达 成了协议。根据协议,在 2004 年年底后 立陶宛对过境的加里宁格勒居民实行"便 捷过境手续";同时欧盟对俄提出的建立 从俄本土到加里宁格勒直达快车的建议 也愿进行可行性研究。由此,欧盟东扩的 一个棘手问题获得满意解决。会后,普京 还会见了北约秘书长罗伯逊,在记者招待 会上, 普京表示, 希望北约东扩不会损害 "欧洲共同空间"的安全和稳定不会伤害 🛧 俄罗斯的利益 在此前提下 俄愿意考虑 学 更广泛地同北约合作。罗伯逊则表示,北 江 约东扩将不会对俄的安全构成威胁 只会 有利于所有欧洲国家;双方都对新建成的 北约—俄罗斯理事会的工作表示满意。

17

欧—俄首脑会议自 1998 年以来 ,每 半年举行一次:1998年双方宣布欧俄关 系进入新阶段;1999年宣布欧俄关系是 欧洲和平与稳定的基本因素 2001 年双 方讨论了经济与能源合作,表示要努力 建成欧洲统一经济空间 洞年 欧盟表示 愿帮助俄尽快加入世贸组织 2002年5 月的首脑会议签署了加强政治和能源对 话、维护欧洲安全、调解地区冲突等五项 声明。不难感到欧俄"伙伴和合作关系 正日益升温。

对北约东扩 俄先是极力反对 继而默许接受 现在是时而 透露出加入的意愿。北约—俄罗斯原有的"19+1 机制"已过渡为 "20 机制"虽然俄要成为北约的完全和正式成员还有很长的路 要走 但双方从战略敌手到战略伙伴的转化已经显现。

与此同时,欧美之间最近则在一系列问题上龃龉不断。 欧美学者探讨分歧原因的文章连篇累牍:有人说双方已出 现世界观上的根本分歧;也有人说是政治文化传统不同造 成的;而最新一期的《大西洋月刊》竟出现了这样的大标题 《欧美日渐扩大的分歧:导致西方的终结》,文章指出,对美 国来说,正在崛起的挑战者不是他人,而正是欧洲。

欧俄日渐亲近,一是由于俄罗斯政治上向西方民主转 型 ,经济上向市场经济过渡 ,外交上趋于务实 ,防务上寻求 共同安全,不再被欧盟视作一个咄咄逼人的军事敌手;二是 北约在苏联解体之后,其功能正从防范苏俄威胁开始渐向 维持地区和平与稳定的目标过渡,从军事——政治组织向政 治—军事组织转变初露端倪。

当然,欧俄关系虽日趋亲密,但仍有限度。而欧美虽 有所疏离,终不会分道。毕竟欧俄在政治文化传统上的差 异仍要远远大于欧美之间的差异,因此 欧洲宁愿将俄视为一个"可以密切合作 的伙伴",而不可能将其视为同一个 "大家庭里的成员"。将欧美之间的小打 小闹,比喻为一个家庭里的夫妇拌嘴怄 气,将欧俄关系比作既需要合作又有所 防范的邻居,在目前来说似还是比较确

中国共产党第十六次全国 代表大会是中国沿着改革开放 的道路继续阔步前进,并走向 世界中心舞台的一次重要会 此次大会肩负着承前启 后的历史重任,具有高度智 慧和创新精神的中国领导人 在世界上正在创造新的发展 模式。我认为,中国一直是安 定团结的,发展经济的战略是 正确的。中国正在深化各个 领域的改革,以共产党为核 大 心广泛地团结一切可以团结 使 的力量,这是中国飞跃发展 在世界趋向多极化的时 代,中国的发展不是威胁,而是 构成世界稳定发展的一极。我 相信,中国将会出现继续发展

衣着式样比较单调,几乎都是;闭幕。 清一色的"中山装"。15年 后,应中国政府之邀,我第二 次访问中国。那时,人们的穿 着变样了,衣服的颜色、款式 多姿多彩。

2000 年,在加中建交 30 顾 周年之际,我第三次访华,访问 中的所见所闻,使我为中国所 取得的巨大经济成就而震撼。 我深深地感到,改革开放以来, 尤其是过去的 13 年 真是中国 创造辉煌的年代。与此同时,中 国的国际地位明显提高。

> 中国共产党第十六次全国 代表大会选出了新的中央领导 集体。作为中国人民的老朋友, 我相信中国将继续在改革开放 中前进 创造出新的辉煌。

> (本报驻加拿大记者陈特 安采访整理)

王世杰还向莫法兹转达了在他此次中东之行中

在结束与莫法兹的会谈后,王世杰还同联合国

阿拉伯国家向他表达的对和平解决冲突的意愿。

(记者张焕利)正在日本访 家及关心中国西藏事务的各界 问的以中国藏学研究中心副总 人士举行座谈和交流时强调

切的。

干事陈虹为团长的中国藏学家 50 多年来,在中国中央政府的 关怀下,西藏的宗教信仰自由 **弗** 车实龙平为幕 中 和传统文化得到了充分的保 机力联方此 护,西藏各族人民的生活有了 的合米次中印画 很大的提高。

在座谈会上,藏学家们以 西藏的经济发展、各族人民的 生活水平、受教育程度、宗教信 仰自由以及宗教设施受到保护 等实际情况,驳斥了达赖喇嘛 在国际社会上散布的所谓西藏 今不如昔的谣言。他们指出,50 多年来西藏发生的翻天覆地的 变化主要是与中央政府的大力 支持和全中国各族人民,特别 是汉族人民的大力支持分不开

陈虹团长在座谈会上表 示欢迎日本的各位政治家多 去西藏亲眼看看,不要轻信 达赖喇嘛散布的不符合实际

国对以色列的安全需要表示理解,但认为过分使用 题的路线图交换了看法。拉尔森表示希望中国作为 武力将无助于地区局势的缓解。他呼吁以方通过和 安理会常任理事国在中东问题外交斡旋中发挥更大 平谈判的方式来解决问题,并采取切实措施缓解巴

王世杰在与以国防部长莫法兹会谈时指出,中 中东问题特使拉尔森就以巴冲突问题和解决中东问

据新华社特拉维夫 11 月 14 日电 (记者蒋国 导致中东局势恶化的行动。

国特使呼吁以巴停止暴力活动

采取过激行动,以免使局势进一步恶化。

的新局面,并希望中国在国际

舞台上继续发挥积极的建设性

(本报驻韩国记者徐宝康

的保障

采访整理)

件,即巴方停止针对以平民的暴力袭击,以及结束巴 的通过,并就此形成联合国决议。 民族权力机构主席阿拉法特的领导地位。

鹏、明大军)正在此间访问的中国中东问题特使王世

杰 14 日呼吁以色列在处理以巴冲突问题时应避免

时,这位巴勒斯坦领导人表示愿向以方做出妥协,同 能给中东地区带来持久的和平。 时也表示愿采取措施制止一切暴力活动。王世杰说, 阿拉法特是巴勒斯坦人民自己选举出来的合法领导 区为期 3 天的访问,同时也结束了他的首次中东外 人,他呼吁以方与之进行谈判,同时避免采取有可能

莫法兹说,以巴恢复谈判必须满足两个前提条 出的中东和平方案。他认为,这一方案应得到安理会

王世杰对拉尔森的这一观点表示完全赞同。他 王世杰对此表示,他在13日与阿拉法特会谈 说,任何一个解决方案如果不是公正合理的,就不可

王世杰特使当天结束了对以色列和巴勒斯坦地

被尔泊军机进围

打卡尔方在行了

中库尼据升镇包 战

尼朝美『大继什 鲜国 庭渥续当

六一

美月真历前任出担

钱

利之出式先

次博览会上最大的外国参展团中国对外经济贸易部组织了近日度二〇〇二年国际贸易博览 以秀企业,参展商品主要包括家用电器、大型客车、汽车工业有限公司以及摩托车制造厂等一批具有其中包括 TCL 集团、国信华凌集团有限公司、厦 、通信器材和网络产品等 ?企业,参展商品主要包括家用电器、大型客车、摩托工业有限公司以及摩托车制造厂等一批具有较强中包括 TCL 集团、国信华凌集团有限公司、厦门金兔上最大的外国参展团。中国展区面积达两千五百外经济贸易部组织了近百家企业与会。中国展团成○○二年国际贸易博览会十四日在新德里隆重开 张静宇)

托强金百成开

品 亮 ED

近年来,河北省邯郸市委,市政 府认真贯彻"三个代表"重要思想,坚 持"两手抓、两手都要硬"的方针,把 高城市品位和综合竞争力的关键和 核心,作为提高广大群众生活质量、 改善投资环境的民心工程,作为经营 现代城市、发展现代城市的最佳途 径,摆上突出位置,采取有力措施,狠 抓落实,取得了明显成效。

加强基础设施建设 提高城市品位

完善的城市功能,优美的城市环 境 ,是一个城市文明程度的重要标志。 针对过去在文明城市创建中硬件薄弱 的问题,市委、市政府连续4年实施了 城市建设与管理"十大工程",共完成 投资 80 亿元,包括绿化工程、外环路 工程、垃圾处理场工程、河道治理工 程、城市广场工程、文化景点工程、环

改造工程等,使城市面貌得到了较大改观。

明、各具特色的城市广场和小游园 54 个,扩建改 会,出台中共邯郸市委《关于贯彻落实,公民道德建 室、一个大型宣传栏、一个家政服务站、一支志愿者 造体育场、体育馆,整修邯郸大剧院,成为高档次 设实施纲要的意见》以及《关于开展道德实践活动 服务队;七是提供七项服务;科技服务、卫生服务、 服务摊点870余个,安置下岗职工和务工人员近万 的文艺活动场所。

实现了城市亮化美化。设计安装了一大批风 格各异的景观灯,形成了以道路亮化为基础,楼体的生动局面。市委相继推出了邯钢、市地税局、车 亮化为主体,灯箱亮化为衬托,重点部位亮化为点 管所、磁山镇、东巷村和张学林、谭秀玲等一批先进 缀的亮化特色。

改善了居民生活环境。住宅小区综合治理 使 全市 392 个居住小区得到了全面整治;绿化工程 网络。邯郸市各级共青团和妇联组织广泛开展青 使城区绿化覆盖率达到了40.19%,人均公共绿地 年志愿者和巾帼志愿者活动,成立了各级各类志 6.5 平方米;退路进场工程,共建设和改造市场 17 愿者服务协会,各居委会和驻区各单位建立了助残 个,取缔清退占路市场28个;实施了"一环十路"志愿者分会,各生活小区成立了志愿助残服务队,并 建设和小街巷改造,市区人均拥有道路面积 10.2 且做到有工作计划、有活动制度、有检查评比,有力地 庭院、绿色学校、绿色家庭 "的"四绿 "创建活动,与 平方米;总投资1.5亿元的大型垃圾卫生填埋场投 推动了志愿者活动的开展。 入运行,日消纳处理生活垃圾 980 吨,处理率达 96%。投资 1.98 亿元的热网扩建工程使城市热化率 本着"诚信为本、重在塑人、突出重点、广泛参与"的 🕻 达 60%以上;投资 9000 万元建设了邯峰应急供水 总体思路 在全市广泛开展诚实守信的道德实践活 🖁 工程,城市日供水能力将达到50万立方米。

加强道德建设 提高市民素质

一是实施素质工程 提高市民思想道德水平。邯 片展览;举办了"知邯郸、爱邯郸、兴邯郸,做文明市 民 知识竞赛 建设了 68 块大型公益广告牌 分别为 4500 辆出租车和 370 余辆公交车制作了"争做文明 使者、光大邯郸形象","争做文明市民、创建文明城 市"公益广告条幅。以政府通告、法规等形式颁布了 建 努力构建"三位一体"(即社区、单位、家庭)文明社 🅻 荫、芳草萋萋的园林商住楼所代替; 林带建设 ,新建、改建、扩建广场 21 市区人均道路面积 10.2 平方米 ,城 境发生了根本性变化。与此同时, 《市民基本行为规范》等8项法规。

二是开展大讨论活动,促进思想 解放和经济环境优化。重点解决思想 认识不到位 封闭、保守狭隘的小农意 识 某些职能部门"三乱"政风不良和 一些地方社会治安不好、经济秩序混 乱等 6 个方面的突出问题。

三是认真落实《纲要》,积极开

加快建设步伐 塑造文明形象



展了"弘扬社会新风、扶助下岗职工"和"文明单位 社区、队伍进社区,六是建设好六个一:一所市民文 区绿化活动的开展,改善了社区环境。 增强了城市文化特色。新建、改建各类主题鲜 扶贫 "等道德实践活动。召开学习贯彻《纲要》座谈 明学校、一个精神文明建设活动室、一个图书阅览 的安排意见》推动了公民道德建设全面展开。

单位和个人典型。

五是开展志愿者服务活动,构建社会化服务

六是深化诚信教育,打造"诚信邯郸"品牌。 动,努力打造"诚信邯郸"这一城市品牌。200家执法 执纪部门和服务窗口单位、厂矿企业向全市公开承 诺 并由工商局建立"诚信邯郸"公示栏 让诚信企 业上光荣榜,让失信企业上"黑名单",同时建立"诚 郸市连续两年举办了"反对邪教,崇尚文明"大型图 信邯郸"档案,把诚信企业和党政机关的诚信情况 🖁

创建文明社区 营造舒适的生活环境

市委、市政府结合实际 提出了以人为本、同创共 🖁

区共有 176 个社区 ,其中 60%以上 ₹ 月 异 的 变 化。 的社区达到了"五个一"(一个办公 ₺ 区要做到"五六七"。五是五进社 🤽 🕶 🕶 🕶 🕳 💮

四是注重典型引路,形成了争做文明市民 传。目前已有40%的社区达到了"五六七"标准,为 社区文明创建活动起到了较好的示范作用。

> 第二是创造优美环境。连续3年实施了住宅 展活动,自觉自愿地为社区文明建设做贡献。 小区综合治理工程,以卫生保洁、小广告清理、拆 除违章建筑、绿化美化为主,累计投入资金 6884 余万元,拆除违章建筑 58 万平方米,绿化近 35 万 平方米,清除垃圾10余万立方米,硬化便道15万 化活动队,开展丰富多彩的文化活动。 平方米,有120个小区达到了一类标准,160个小 区达到二类标准。去年,还开展了"绿色小区、绿色

境治理工程、小街巷治理工程、路网改造工程、旧城 展道德实践活动。各级党政机关、社会各界广泛开 区:科技进社区、文体进社区、法律进社区、卫生进 各有关部门层层签订了责任状,有力地促进了社 行业服务逐步规范化、制度化。

第三是搞好社区服务。各社区千方百计增建各 类服务摊点、安置下岗职工。去年以来新增和扩建 信息服务、民调服务、家政服务、计生服务、文艺宣 人。各办事处把社区志愿者服务作为提高居民的 "四自"能力的切入点。目前全市活跃着3万余名志

> 第四是建设社区文化。全市60%以上的社区 都建立了文化活动站(室),有的还办起了电脑、书 画、音乐、体育等培训班,成立了"夕阳红"老年文 动、政策引导、自愿参与的有组织、有计划、大

创建文明行业 努力改善服务质量

通过抓条带块、抓点带面,以赛促建等活动形

明形象。抓领导,加大创建力度。市委 每年都把创建文明行业作为一项重 要内容,列入全市精神文明建设工 作要点并下发全市各级单位,统一 部署、精心组织、定期督导。极大地 增强了各行业、各单位创建文明行 业的积极性、主动性和自觉性。抓活 动,提高服务水平。市里每年都在服 务窗口、执法执纪等 34 个部门组织 开展"夺三杯"竞赛活动,印发近10 万张行风评议卡,广泛征求社会各 界人士的意见,竞赛结果予以公布, 并对前三名进行表彰,形成了比学 赶超的创建工作良好局面。抓规范, 约束行业行为。各单位普遍建立健 全了岗位责任制、目标考核制、奖惩 制以及检查监督制等规章制度。建 立了社会、行政、新闻相互协调的监 督机制,形成内外结合、上下结合、 专兼结合的监督网络,使行业管理、

式,改善行业服务质量,树立"窗口"文

营造城市森林 建设生态家园

森林城市以加快城市园林绿化建设、创建 国家园林城市为重点,市委、市政府组织动员 全市力量,大规模开展了植绿、建绿活动,连续 4年实施了绿化工程,累计完成投资 6.81亿 愿者,他们与辖区居民结对子,经常利用双休日开 元,城区植树 428 万株,新建、改造绿地 1.3 万 平方米,建成区绿化覆盖率、绿地率和人均公 共绿地面积均有较大增长,计划再用3年时间 使"四绿"覆盖率达到80%.努力形成行政推 规模、大范围的营造城市森林模式。

> -----压题照片:邯郸市人民路中心街景

> > 冯彦和摄

邯郸

五年城建投资 186.09 亿元 城市功能进一步完善

电话、一台微机)。明确提出文明社 ₹ 超前谋划、精心设计,以大投入、大 伸、改造。建成了"引岳济邯"一期工 政府所关注的重点问题。近5年间,

本报讯 走入今天的邯郸城, 举措、大力度促进城市建设的大发 程和邯峰引水应急工程及羊角铺水 房屋面积向注重住房功能、小区 过去那一条条断头路、丁字路早已 展 5 年来城镇建设完成投资 186.09 源地的改造,改善了城市供排水功 环境和住宅科技含量转变的发展 无影无踪,代之而起的是一条条宽 亿元,相继建成了一批城市基础设 能。邯郸市的城市功能进一步完善,轨道。从 1997 年到 2001 年 ,全市 阔、畅通的城市大道:低矮简陋的小 施项目:完成了环城路、出入市口、 品位不断提高,城市的承载能力与 城镇住宅竣工面积达 1314 万平 棚屋,也早已被成片开发成绿树成 高速公路连接线等重点部位的绿色 辐射能力随之增强。到 2001 年底, 方米,市民的居住质量和生活环 区创建新思路,有力地促进了文明社 🎙 随着铁西水厂的正式启用,城市居 个、公园 5 个、街头小游园 54 个,并 市供水普及率达 100%,城市燃气化 邯郸市还加大了旧城改造的步 民用上了放心的"纯净水"……邯 提前一年跨入省级园林城市行列。 率 96% 集中供热普及率 48% 城区绿 伐 ,5 年来市区完成旧城改造 265 首先是强化基础建设。市内三 ᢤ 郸 城 在 最 近 5 年 中发 生着 日 新 建成了全长近 40 公里的环城路 ,结 化覆盖率达 40.19% ,人均公共绿地 6.5 万平方米 ,建成了一大批 住宅 小 束了邯郸市"环路不环"的历史。对 平方米,城镇人均住房使用面积达到 区、商场、学校、医院、城市广场等 党的十五大以来,河北省邯郸 20余条主次干道、50条小街巷和8 14.9平方米。 室、一个活动室、一个警务室、一部 ∜ 市按照"一城带四城"的发展思路, 个出入市口进行了新建、拓宽、延

住房建设一直是邯郸市委、市 经步入发展的快车道。

邯郸市以开发经 济适用住房为主 商品房、康居房为 辅,逐步满足不同

公共设施,县城和村镇建设也已

(武福臣 李彦彬)

鼎图新铸

红旗舒展

红旗舒展

脚

大道

真够

五颗金星亮在蓝天

每朵花里都有您的芬芳

每滴水里都有您的笑颜

您舒展着中华的风采

您漫卷着赤子的思恋

您用爱覆盖神州大地

您把情洒向百姓心田

只要那支歌轰然响起

镰刀铁锤金光闪闪

国旗下便闪动双双泪眼

每条船上都有您的双桨

每座塔上都有您的灯盏

您牢记着人类的解放

您呼唤着历史的巨变

您指挥我们英勇奋战

您领导我们创造明天

只要那支歌轰然响起

党旗下便耸立一丛铁拳

得的工工

泽了砌方

还 苗 出 砖

真的花垒

是色圃着

显调雏道

眼里形沿

它在几几谷它已站

那习个位子穿不在

黑惯民民地过容屋

油黄在缘直年疑瞧

亮了便线向的

的绿道绳远那

色绿中用方块

老 你 你 你 你 可 为 动脉 孩 是 们 就 感 感 走 加 想 说 走 加 液

就在菌

快硬断的大

车实地红道

道的输白上

耳路营胞跶

边上养

大送细蹓

驶 这

飞疾

过

的

啸

响

边

的

也

翕

一 动 了

翅

膀

去置后

*

地

Ш

地

那块

在

的

们

血这

在

眼

前

的这条大道

是 多

想

的

象

!

书东它

房西的

粗

壮

它

所

凸

韶乐九成

旗

友 田

红旗舒展

红旗舒展

何等潇洒

何等威严

何等壮观

是力量

是信念

是源泉

这血与火的颜色

屋

后

血

铺

起

它 叉 觉 实 有 移 的 着

黄么朝格路四

宽处的

的远外面十

敞这硬脚米

与么朗踏多

在 宽

上

头

油

大

已迎然不! 它足足有! 它足足有!

肌豁

里

的

动

肤亮望

"八一"金辉普照河山

每片叶里都有您的蓬勃

每排浪里都有您的勇敢

您仰望南昌夜空的星辰

您升起北京黎明的鲜艳

军旗下便展示忠心赤胆

只要那支歌轰然响起

您就是牢不可破的钢铁长城

您就是不容侵犯的祖国尊严

欧阳中石(书)

谣感大洋第一星。⑥

捷报频传砺壮志 ⑦

①2002年5月15日在中国太

②晋地丁香:位于晋西北部的太

③双子:航天人对"风云一号"、

④天眼 寓指这两颗卫星在高空

⑤洞察:寓指"风云一号"卫星对

⑥遥感:寓指"海洋一号"卫星通

⑦在此次卫星成功发射之前,曾

过遥感技术对海洋的监测功能,其遥

感技术居世界先进水平 ,这是我国发

于 3 月 25 日在酒泉卫星发射中心成

功地发射了"神舟"三号飞船。

笑越雄关万千重。

原卫星发射中心,一箭同时成功地发

射了"风云一号"、"海洋一号"两颗卫

原卫星发射中心很适合丁香的生长,

此地丁香很有特色,受到驻地群众的

"海洋一号"两颗卫星的爱称。

对气象和海洋的观测功能。

射的第一颗海洋卫星。

--贺"中国资源二号 "卫星发射成功①

李继耐

"资源"悠然任翱翔。辨经纬 ②觅端详。 固我长城,又增新力量。

科技日新蒸蒸上 瞄前沿 卫国疆。 中华儿女锐气昂。国力强,民安康。

"三个代表"指方向 迎盛会 创辉煌。 ①"中国资源二号"卫星在党的 十六大胜利召开前夕,于2002年10

纵横捭阖,威德振四方。

②辨经纬:寓指"中国资源二 号"卫星有很强的勘察功能和较大 的空间科学试验价值。

月 27 日 11 时 17 分发射升空。

航天英杰舞春风

——贺 "风云一号/海洋一号"卫 气象的预报功能,在世界上处于领先 星发射圆满成功①

> 晋地丁香醉人浓 ② 航天英杰舞春风。 喜送双子乘龙去 ③ 天眼神妙格外明。④

洞察风云世领先 為

诚实 ,走在大街上 ,毫不起眼。不介 绍,难把英雄二字与他画上等号,知 根知底后,你就会肃然起敬。他就是 湖北省武汉市新洲区邾城新区财政 所副主任、共产党员邱应发。

不满二十岁时,邱应发两次荣 立一等功。一等功可不容易啊,两次 就更是难能可贵了,闪闪军功章记 载着共和国年轻战士对祖国的无限 忠诚和无比热爱。

看过电影《雷场上 的相思树》这部影片的 人,对主人公邱原英勇 顽强, 机智重散的形象 一定还有印象,邱原的 形象就是根据"孤胆英 雄"邱应发的事迹塑造

了邱应发崇高的荣誉。他作为全军 征收农税工作年年名列前茅。 英模报告团的主要成员在全军巡回 演讲。当时国家主席李先念拉着这 陵,十年九旱,乡亲们要到村外几里 位小老乡的手说:"要珍惜自己的荣 远去挑水吃。村里曾打过井,但打到 啊。"这句话,邱应发铭记在心,也成 回乡,见家乡还是缺水,他看在眼 了他人生新的起点。

"将军百战死,壮士十年归"。要打一口深井,让乡亲们喝上清洁 理解,在背后喊他"傻大兵"。 1986年,邱应发回到了生他养他的的井水,并带头捐出两千元。在邱应 故乡——新洲区金台镇。展现在他 面前的是贫瘠的土地、低矮的瓦房、 苦涩的井水。今后的路该怎么走:是 躺在功劳册上享受,还是保持英雄 本色再写人生辉煌呢?邱应发毫不 犹豫地选择了后者。

组织上安排邱应发到金台财政 伍回乡十六年,他经手的农财农税、 到了邱应发东挪西凑的一万元钱。 奉献不止的英雄本色。 预算外资金等累计达上千万元,没 每每说起这事,林金芳就唏嘘不已: 出一点差错,年年受到区里表彰。

意莫高于爱民,行莫厚于乐 们只呆了三个月,以后邱应发就上 民"。在从事基层财政工作过程中, 了老山,十多年再未见过面......"江 作为农民的儿子,邱应发总是从感 岸区有一位叫官心的战友,上前线 情上接近农民,以实际行动帮助农 不到四天就光荣牺牲了,邱应发打 民。1992年10月,他到张店镇财政 听到他家中有一位双目失明的老母 所工作时,分管农业税收最难的几 亲无人照料,就千方百计找到这位 个村。前任介绍,有一闻名的"困难 老人,送上四千元钱,拉着老人的手 户",任凭你说干了嘴,跑断了腿,回 说:"我就是您的儿子。"白发苍苍的

他个子不高,身材也不魁梧,平 答总是两个字:没钱。这一来,有些 老母亲摸着邱应发的脸,哽咽着说 头,方脸,大眼,眸子深处透着善良、 农户也比着不交。邱应发来到这户 不出一句话来。儿子——这个无数 人家,他看到的是破旧的房屋、衣衫 褴褛的老人、光着脚的小孩,家里的 两个主要劳力,都有轻微的痴呆。面 农业税。两位老人握着他的手久久 不放 流下了感激的泪水。在走访农 户的过程中,遇到家里确有困难的,群众也是如此。从他工作过的金台、

徐保国 汪 刚

一口深水井,村民们在井沿上刻下

了邱应发的名字。看到家乡还不富

裕,他又先后捐出两万元帮助村里

"其实我们并不熟哇,在新兵连里我

库。

次在梦中深情呼唤的字眼,使这位 历经沧桑的老人又惊又喜,双目失 明的痛苦 晚年丧子的孤寂 都随着 对此情此景,邱应发心情沉重,他默 这一声凝聚了人世间最情真意切的 默垫上二百四十元钱,替他们交了 呼唤,化作无声的泪水,尽情地流淌

对战友和乡亲是这样,对普诵 他不光给钱,还多方联系技术资金, 张店到现在的邾城新区,他走到哪 积极帮助脱贫致富。付出总有回报, 里,就把好事做到哪里。逢年过节,

他买米买油送给困难 户;客死异乡的外地 人 ,他拿钱料理后事 并帮助其孤儿寡母返 回故乡:急病发作的 路人,他送到医院,比

家属安排得还周到;

村里的校舍成了危 从战场上凯旋后,党和人民给 在他分管的四年里,这几个困难村 房,他取出家里全部存款五千元钱 送去……这么多年,邱应发做的好

邱应发的家乡陶山村,地处丘 事说不清。 薄于身而厚于民,约于身而广 干世。邱应发助人慷慨,自己却十分 誉,可不要辜负了党和人民的期望 三十多米深还不出水。邱应发退伍 节俭。他家上有老,下有小,妻子下 岗,自谋职业摆小摊。这些年他资助 里,急在心里,便和大伙商议:一定 贫困户付出了六万多元,有的人不

> 邱应发默默无闻、无私奉献的 发的资助下,村里终于成功地打了 精神,受到了市、区党组织的表彰。 最近中共武汉市委组织全市五十万 共产党员评选全市学习、实践"三个 代表 "十佳优秀共产党员,邱应发名 建起砖瓦厂、建材厂,修了公路和水 列其中。

十六载斗转星移,从万人敬仰 战友情,永难忘。有困难,全力的战斗英雄到默默无闻的奉献者, 所工作,为了尽快进入角色,他又拿帮。一位叫林金芳的战友,在广州打 邱应发的人生之歌从辉煌壮烈转入 出了在战场上攻城夺隘的那股拼劲 工时突患胸腺瘤,生命垂危,家里一 平淡从容,在这平淡从容中,饱含着 ……功夫不负有心人,经过努力,他 贫如洗,他的妻子不得不卖血来支 邱应发"报国为民莫等闲"的满腔赤 很快就成了工作上的行家里手。退 付住院费。在绝望之中,却意外地接 诚,显示了一个共产党员生命不息,

十一月六日,让历史铭记

水平。

——纪念三峡工程导流明渠截流成功

倪道辉

公元 2002 年 11 月 6 日 当新的一轮太阳升起在祖国的胸襟 三峡工地上 掀开了一幅惊天动地的画卷

众多的装载机隆隆轰鸣 截断着巫山急湍的云雨 删改着长江雄浑的涛声 青山倒映 江水奔腾 和那合龙坝口溅湿的鸟鸣 将三峡大坝紧紧搂抱在怀里

> 倘若将长江看作一根琴弦 那么谁能弹奏出动听的谐音 倘若将峡江比成一条路径 那么谁能牵引它走向无虞的平坦 昔日一次次洪水咆哮 冲毁了多少欢乐的家园 过去一声声沉重呼唤 颤栗着共和国母亲的心灵 三代领导人相继来过 多少次彻夜难眠

将高峡出平湖的畅想构思 十年前 彩蝶终于自中南海放飞 中堡岛响起首次成功的欢鸣 当千万颗心再次在这里聚集 一道绚丽的长虹横空出世 溅腾起无数朵浪花 溅腾起鞭山赶海的智慧、力量和豪

十八米、六米、一米…… 心与心的距离在缩短 心与心的情感在融合 啊,历史啊,请记住这一刻吧 公元 2002 年 11 月 6 日上午 9 点 48 分 在中国、在三峡 滔滔江水怒放出雀跃的欢呼 缤纷了亿万人民的梦想

璀璨着中华民族新世纪的辉煌

秋

董

两只巨型手臂在延伸

汇合成两个硕大的拳头

刘千生 清凉山深秋的景色是迷人的 , 扫积雪蓄水的老皇历不能再用了。

站在清凉山南麓的山坡上,望 着大峪沟几百座山岭坡洼,王素庭 心里酝酿着蓄势待发的冲动。他像 一个奉命调防的将官巡查新的防区 找到了符合国家标准的优质矿泉。 阵地一样,义无返顾地踏遍了大峪 给予了特别的倾注。作为乡党委副 喜盈门"的新闻。 书记、乡长的使命感,他不能让一户

种峻拔挺秀的美感。

清凉山攀登石阶, 步步踏实。

录。王素庭额头上的皱纹记载着他 感动。因为三十五年前她在这一 为乡亲们致富奋斗的足迹和年轮。 带采访 对天户峪农家洗脸只敢 第一道皱纹的出现是二十世纪八十 用一茶缸水,洗完不能洒掉还要 年代初,身为支书的他开始率先退 留作洗衣用的事,还记忆犹新。 耕还林还果,实施开发荒山一千亩,看到眼下"清泉上山又入户,大 山地造林四百亩,引进日本红富士 红苹果脆又甜"的农家乐图景, 苹果,改造老柿子树.....深山林果 这位资深记者夜不能寐,写下了 综合治理工程历时八年,王素庭额 《富从科技来》的长篇通讯。也就 头的第一道皱纹已隐约可见了。

素庭的眉头皱得更紧了。山里两个 后苹果丰收的消息。像在额上的 更大的难题 ,是出门就爬坡的"行路 浓发下掩映的皱纹一样 ,对荣誉 难 '和"吃水难"。 靠天等雨往水窖里 王素庭从不张扬。 由于他带领群

李

存

葆

文

研

讨

不仅是五彩斑斓落英缤纷,另有一 王素庭扛着镐头,带领乡亲们披星 戴月劈山垫沟奋战两个冬春,修通 了六千多米的出山公路。紧接着请 师两次打井,终于在山坡的地层下 去任乡长兼乡党委副书记。 经王素庭和乡亲们两冬一春的苦

素庭额上的两道皱纹便像两条并行 老乡亲一心要把清凉山建成"松柏 王素庭就出生在清凉山北麓山 的铁轨似的开始伸长。第三道皱纹 盖顶 ,果树缠腰 ,粮菜裹脚 ",春看 脚下的天户峪村。他是深山老峪的 来自于操心山村的科技兴农。他从 第一个高中毕业生。从 1977 年 3 月 保定请来河北农大专家指导林果栽 那个春光明媚的日子,在天户峪村 培的同时,自己业余时间修完了中 党支部的石头屋里面对党旗宣誓时 专和大专的课程,还要求村里四十 让荒山秃岭披红挂绿硕果飘香的, 算起,为改变深山旱庄的穷困面貌, 五岁以下的干部党团员入党积极分 正是实践"三个代表"重要思想的王 他一气就苦干了二十六年,像是在 子都要拿到农广校中专以上文凭。 素庭他们这样的太行山人。 天户峪人学科技用科技的风气,

大山的褶皱是地壳变化的记 让科技日报来采访的记者深为 在这一年,中央电视台《新闻联 解决了种植结构的调整后,王 播》报道了天户峪遭遇特大洪灾

,主 红 十 林 河 义 叶 多 尽 深

众治山治水致富成就卓著,村民的 年人均纯收入从不足百元增加到几 千元,从1988年开始,他连续十五 年被市、区、镇评选为优秀党员和党 代会代表。1990年以后,连续两届被 评为市劳模,1995年被评为省劳模。 1998 年被评为石家庄市"十佳优秀 人民公仆"。天户峪村经考察验收也 被命名为省市第一批"小康村"。村 支书王素庭被评为河北省首届"十 杰 清年 ,省政府为此颁发特别奖。

接着,井陉矿区委领导又把他 来井陉矿务局和省水文二队的工程 选拔到山南边大峪村所在的横涧乡

王素庭和乡党政一班人不负众 望,到任刚一年全乡就退耕还林二 村所在的井陉矿区横涧乡十个村的 干,终于把带着响声的自来矿泉水 千亩,仅大峪村五十二户就造林五 山川土地。尤其是对大峪这样虽然 送到天户峪的每一家农户灶头,创 百亩。王素庭还把在天户峪试植成 只有五十二户山民的深山老峪,更 造出了"清泉上山又入户,高山旱庄 功的各种果品枝条接穗嫁接过来, 当年就在大峪沟抽芽展叶了。王素 水和路两大难题解决以后,王 庭心里总揣着一幅图画,他带领父 花,夏乘荫,秋摘果,冬赏雪的名山

大山总是力量的象征,但是能

红都听雨说红井

杨晓萍

脱水。我们穿行在江西老区乡亲们凝重的 滋润得桃红柳绿。 目光中,将几十年的风雨、几代人的期盼 就引来了那场及时雨。那场雨将路边的赤 产党就没有新中国。 石鞭打得更艳更纯 也将人们心底的故事 浸泡得更软更醇。聆听雨声,故事便在心 辈革命家深邃透明的胸襟,正是他们心系 责任,脱贫致富,迫在眉睫,全民小康,任 底抽枝拔节,郁郁葱葱,就这么潇潇洒洒。 百姓,执政为民,所以才有了革命根据地。 重道远,历史既然缔造了红井,红井就绝 地撑开了一蓬又一蓬绿荫。

焦灼的日头粘住焦燥的田埂 焦渴的 目光追逐着焦涩的轻风 缓缓地一路纠缠 酒,那酒是用共产党与群众甘苦相依、血 着到了沙洲坝头, 那汪清冽甘甜的红井转 肉相连的深情酿就的, 所以它就具有了摧 继往开来的共产党人接力着开发老区的 眼就扑入胸怀,滋润了一颗浮躁的心。

庄稼干渴,百姓锅内惨淡。1933年,临时证。 中央政府迁来此地后 毛主席发现群众饮



挖了那口井

赤日炎炎,将一路的田园风光晒得 那其实就是一场及时雨呵 将方圆数十里 路旁,仍绵延着一部分长势疲弱的庄稼,

一并装入背囊,一路构思、一路播撒 終于 字里行间荡起 "妈妈教我一首歌 没有共 工者,也必然会揣着老区的月亮以及繁荣

踩着旋律品读红井,似乎品读了老一 蓬蓬勃勃的燎原之势。

品尝井水,犹如品尝一杯经年的米 神圣使命。 枯拉朽、涤荡乾坤的张力,一杯泼下,耸起 责任。抓"三高"农业,促旅游发展,与时俱 井旁,有一本石雕的书,摊开的书页 一道人民战争的铜墙铁壁;一杯扬洒,冲 进,做富民强村的领路人。他们将"三个代 上,跳动着一行行熟悉的文字,那是孩提 出一片红旗猎猎的崭新天地,而共产党全 表 "践行成一场及时雨,洒遍了老区的每 时小学课本中耳熟能详的故事 昔日瑞金 心全意为人民谋幸福的承诺也就在这惊 沙洲坝 ,"三天不下雨,没水洗手帕",地里 心动魄的泼洒中,得到了具体的诠释论 般的甘甜。于是,乡亲们跷起的拇指上便

的竟是脏塘水,当下心疼不已。而后他顶 蝉鸣穿透井底、穿越历史,将老一辈革命 了上千万老区人,不,应该是十二亿中国 着日头,满地里 家深深的担忧与牵挂定格在黎明时分。也 人的心底,并悬上了一条历久弥新的对 勘察,接着又亲 许,当年游击战士引以为豪的深山丛林如 联,吃水不忘挖井人,幸福不忘共产党! 自挥锹,带头开 今已成为束缚老区经济腾飞的羁绊,而父 — 老乡亲曾经冒死闯关、为子弟兵送盐巴的 口永不干枯的红井!

故而 ,老百姓的饭锅里间或仍会舀出"红 视线渐渐模糊,恍惚间,一段旋律从 米饭、南瓜汤'的歌谣,而那羁旅他乡的打 老区的金色梦。

> 审视红井 人们将进一步明晰自己的 不能忽略滋润老区、滋润所有焦燥土地的

当年挖井人,如今可安在?一呼百应, 个角落。老区的日子也因此咂摸出了井水 缠上了一句最朴实的感叹:毛泽东的后人 倚着井台聆听红井,似乎听见细细的 没有忘本!于是,一口崭新的红井便筑在

老区人幸甚,中国人幸甚,因为有那

文研讨 内糅面 等 的 「容,增强了作品, 等重大社会。」 等重大社会。 的散文选材多的散文选材多的大社会。 唱》 会 杂 近 年 社 命多散与河 来 题是文命遗 :品的源[学、历 の 史 対 思 は 人性 对征 葆京 先后和 学、 性、道关 话》、 遗 厚文巧 厚度。 人化学 文采表 创 沂作室 伦理 的 学等: 的生态环 「虫》、《 「虫》、《 手会者》 斐 我 作 相 、爱情、 一、爱情、 《东方 事》、《 新 京 京 方

学些命人为之飘虎存

高省独神河说会山四层 山青特前,前河ッシュ ロス年的就的 山青特风年的 像 景诗审 名歌美 胜协介 会 性 管和和 理 登 独 委封特 员市的 会人艺 瓷 封 市旅 联合水。本次 松 游局 次笔 主 办 会

文精神文明及x 言诗会』,他们都 多名诗人、作家 心染。乘党的-诗 的 岳 嵩山 努力开 创 那 样 作 当就 掘鼎前大诗六 内 诗力歌大 文 立 (化内层) 以 (化内层) 蕴 人民政府联办民政府联办法 势社家 来嵩 进会聚 自山 国行义的首 充分 雄 都及河南省 浑 目研文封 表 讨化市 从现他 省南成精望者社嵩的

南的

嵩 Ш 红 叶 诗 会 行

傅国钦 (书法)

本社社址 北京朝阳门外金台西路 2 号 电子信箱 rmrb@peopledaily.com.cn 邮政编码:100733 电话查号台:55092114 印刷质量监督电话:(010)65092716、65092916 广告部电话:(010)65092216、65091016 定价每月 24.00 元(华东地区 30.60 元、华南地区 31.50 元) 零售每份 0.60 元 广告许可证:京工商广字第 003 号 华东分社社址:上海市浦东新区世纪大道777号 邮政编码 200120 分社电话总机:(021)58797777 分社发行广告处电话:(021)68875998 华南分社社址:广州市黄埔大道 159号 邮政编码 510620 分社电话:(020)87569788 分社广告部电话:(020)85513035 昨日本报(北京)开印 3 时 20 分 印完 5 时 40 分